



Hersteller-Informationen

# NORIT WARNSCHUTZ HERREN LATZHOSE



**PLANAM**  
Fashion for your profession

# NORIT WARNSCHUTZ HERREN LATZHOSE



Art. 5930 orange/zink  
Art. 5931 gelb/zink



Hersteller-Information zu  
EN ISO 20471:2013 + A1:2016  
(hochsichtbare Warnschutzkleidung)

Diese Bekleidung erfüllt die Bedingungen der Verordnung (EU) 2016/425 sowie der oben angegebenen Standards und entspricht der Risikokategorie 2.

Die Konformitätsbescheinigung ist einsehbar unter:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Beschreibung: Norit Warnschutz Bekleidung  
Hauptgewebe: 75% Polyester, 25% Baumwolle  
Elastischer Einsatz: 93% Polyester, 7% Elastan  
Besatz: 100% Nylon

Beim Tragen in Verbindung mit einer Norit Warnschutz Hybridjacke Art. 5900, 5901 oder Norit Warnschutz Pure Softshelljacket Art. 5910, 5911 wird die Klasse 3 der Fläche des Hintergrunds und Reflexmaterialien erreicht.

**Lagerung:** Immer sauber und trocken in der Originalverpackung lagern. Nicht an Plätzen lagern mit direkter, starker Sonneneinstrahlung.

**Anwendung:** Die Warnkleidung soll sicherstellen, dass der Träger bei allen Lichtverhältnissen für Fahrzeugführer etc. auffällig sichtbar ist, sowohl bei Tageslicht als auch unter Scheinwerferbeleuchtung in der Dunkelheit.

Risiko- stufe	Einflussfaktoren der Risikostufe		Risikostufe
	Geschwindigkeit des Fahrzeugs	Ver- kehrsteil- nehmer	
Hohes Risiko ISO 20471 Klasse 3	> 60 km/h	passiv	hohe Sicht- barkeit <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Sichtbarkeit bei Tag und Nacht</li> <li>■ 360° (Sichtbarkeit von allen Seiten)</li> <li>■ Ausführung zur Erkennbarkeit der Gestalt</li> <li>■ Umschließen des Torso</li> <li>■ Menge und Qualität für Tag und Nacht</li> </ul>
Hohes Risiko ISO 20471 Klasse 2	≤ 60 km/h	passiv	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Sichtbarkeit bei Tag und Nacht</li> <li>■ 360° (Sichtbarkeit von allen Seiten)</li> <li>■ Ausführung zur Erkennbarkeit der Gestalt</li> <li>■ Menge und Qualität für Tag und Nacht</li> </ul>
Hohes Risiko ISO 20471 Klasse 1	≤ 30 km/h	passiv	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Sichtbarkeit bei Tag und Nacht</li> <li>■ 360° (Sichtbarkeit von allen Seiten)</li> <li>■ Ausführung zur Erkennbarkeit der Gestalt</li> <li>■ Menge und Qualität für Tag und Nacht</li> </ul>

**Herstellungsdatum:** Sie finden dieses auf einem separaten Label direkt am Produkt.

**Alterung:** steht für Änderungen der Produkteigenschaften über die Zeit während des Gebrauchs oder der Lagerung:  

- Reinigung, Instandhaltung – oder Desinfektionsprozess
- Einwirkung von sichtbarem und/oder UV-Licht

- Einwirkung von hohen oder niedrigen Temperaturen oder Temperaturwechseln
- Einwirkung von Chemikalien einschließlich Feuchtigkeit
- Einwirkung von biologischen Mitteln wie z. B. Bakterien, Pilzen, Insekten oder anderen Schädlingen
- mechanische Einwirkungen wie z. B. Abrieb, Biegebeanspruchung, Druck- und Zugbeanspruchung
- Kontamination z. B. durch Schmutz, Öl, Spritzer geschmolzenen Metalls usw.
- Abnutzung

**Haltbarkeit:** Das Produkt unterliegt einer gewissen Alterung. Eine genaue zeitliche Angabe der Haltbarkeit ist aus diesen Gründen nicht möglich. Wir empfehlen vor Gebrauch eine Sichtprüfung vorzunehmen. Die Lebensdauer hängt ebenfalls von Gebrauch, Pflege, Lagerung, etc. ab. Bei Reparaturen und Veränderung der Ware, insbesondere das Aufbringen jeglicher Art von Emblemen, wird die Schutzfunktion der Bekleidung nicht gewährleistet. Reparaturen müssen fachmännisch ausgeführt werden.

**Entsorgung:** Bitte beachten Sie die örtlichen Bestimmungen zur Entsorgung.

**Beschränkungen beim Tragen:** Um eine optimale Sichtbarkeit zu versichern, muss diese Bekleidung sauber gehalten werden und ein regelmäßiger Vergleich mit einem neuen Bekleidungsstück wird empfohlen. Auf eine beschränkte Tragedauer ist zu achten.



1. 40°C Wäsche möglich
2. Handelsübliche Waschmittel verwenden
3. Nicht bleichen
4. Tumbler Trocknung nicht möglich
5. Nicht bügeln
6. Chemischreinigung nicht möglich

Wir übernehmen keine Haftung für Bekleidung, bei der die Pflegeanleitung ignoriert, abgetrennt oder zerstört wurde. Sie finden die Körpermaßtabelle auf Seite 25.

Zertifizierende Stelle Nr. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Für weitere Produktinformationen kontaktieren Sie bitte:



PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH  
Lester Straße 50 | D-33442 Herzberg-Clarholz  
Germany | [www.planam.de](http://www.planam.de)

# NORIT HIGH-VISIBILITY MEN'S DUNGAREES



Item 5930 orange/zink  
Item 5931 yellow/zink



Manufacturer information on  
EN ISO 20471:2013 + A1:2016  
(high-visibility clothing)

This clothing item meets both the requirements of the Council Directive 2016/425 and the aforementioned standards, and corresponds to risk-category 2.

The certificate of conformity is available at:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Description: Norit high-visibility clothing  
Main fabric: 75% polyester, 25% cotton  
Stretchy venting: 93% polyester, 7% elastane  
Trim: 100% nylon

When worn in conjunction with a Norit high-visibility hybrid jacket Art. 5900, 5901 or Norit high-visibility Pure softshell jacket Art. 5910, 5911 Class 3 is achieved for the surface of the background and reflective materials.

**Storage:** Always store clean and dry in the original packaging. Do not store in direct, strong sunlight.

**Application:** The high-visibility clothing is designed to ensure that the wearer is conspicuously visible to drivers etc. in all light conditions, both in daylight as well as when illuminated by headlights in the dark. The blouson should be worn closed.

Risk level	Factors influencing risk level		Risk level
	Vehicle speed	Road user	
High risk ISO 20471 Class 3	> 60 km/h	passive	high-visibility <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Visibility during day and night</li> <li>■ 360° (visibility from all sides)</li> <li>■ Recognisable shape</li> <li>■ Covers the body</li> <li>■ Amount and quality for day and night</li> </ul>
High risk ISO 20471 Class 2	≤ 60 km/h	passive	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Visibility during day and night</li> <li>■ 360° (visibility from all sides)</li> <li>■ Recognisable shape</li> <li>■ Amount and quality for day and night</li> </ul>
High risk ISO 20471 Class 1	≤ 30 km/h	passive	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Visibility during day and night</li> <li>■ 360° (visibility from all sides)</li> <li>■ Recognisable shape</li> <li>■ Amount and quality for day and night</li> </ul>



**Manufacturing date:** This can be found on a separate label directly on the product.

**Agng:** refers to changes in product properties over time during use or storage:

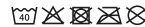
- Cleaning, maintenance or disinfection processes
- Effect of visible and/or UV light
- Effect of high or low temperatures or temperature changes
- Effect of chemicals including moisture
- Effect of biological agents such as bacteria, fungi, insects or other pests

- mechanical effects such as abrasion, bending, high pressure and tension
- Contamination e.g. from dirt, oil, splashes of molten metal etc.
- Wear and tear

**Durability:** The product is subject to aging. An exact length of time cannot be given for these reasons. We recommend making a visual check before use. Durability also depends on usage, care and storage etc.

If the garment is repaired or changed, in particular by applying any form of emblem, its protective function cannot be guaranteed. Exceptions must be arranged with the manufacturer in writing.

**Restrictions while wearing:** To ensure optimal visibility, this clothing must be kept clean and regular comparison with new articles of clothing is recommended. Please observe local regulations for disposal. A limited period of wear should be expected.



1. Can be washed at 40°C
2. Use commercially available detergents
3. Do not bleach
4. Do not tumble dry
5. Do not iron
6. Do not dry-clean

We assume no liability for clothing for which the care instructions were ignored, removed or destroyed.

You will find the body measurements table on page 25.

Certifying body no. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

For more information, please contact:  
PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH

# SALOPETTE HOMMES HAUTE VISIBILITÉ NORIT



Art. 5930 orange/zinc  
Art. 5931 jaune/zinc



Informations du fabricant sur la norme EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (vêtements haute visibilité)

Ce vêtement satisfait aux conditions du Règlement du Conseil 2016/425 ainsi qu'aux normes mentionnées ci-dessus et correspond à la catégorie de risque 2.

Le certificat de conformité peut être consulté à l'adresse : [www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Description : Vêtement haute visibilité Norit  
Tissu principal : 75 % polyester, 25 % coton  
Insert élastique : 93 % polyester, 7 % élasthanne  
Empiècement : 100 % nylon

La classe 3 de la surface de la matière de fond et réfléchissante est atteinte en le portant en combinaison avec une veste hybride haute visibilité Norit art. 5900, 5901 ou une veste pure softshell haute visibilité Norit art. 5910, 5911

**Stockage :** Toujours stocker au propre et au sec dans l'emballage d'origine. Ne pas entreposer à des endroits exposés à un fort ensoleillement direct.

**Utilisation :** Le vêtement haute visibilité doit garantir que celui qui le porte soit bien visible dans toutes les conditions lumineuses propres aux conducteurs d'engins etc., aussi bien à la lumière du jour que sous l'éclairage de projecteurs dans l'obscurité. Ce blouson doit être porté fermé.

Niveau de risque	Facteurs influant le niveau de risque		Niveau de risque
	Vitesse du véhicule	Usager de la circulation	
Risque élevé norme ISO 20471 classe 3	> 60 km/h	passif	haute visibilité
Risque élevé norme ISO 20471 classe 2	≤ 60 km/h	passif	
Risque élevé norme ISO 20471 classe 1	≤ 30 km/h	passif	

■ Visibilité diurne et nocturne	■ 360° (visibilité de tous les côtés)	■ Modèle de signalisation d'une personne	■ Entourage du torse	■ Quantité et qualité pour le jour et la nuit
■ Visibilité diurne et nocturne	■ 360° (visibilité de tous les côtés)	■ Modèle de signalisation d'une personne	■ Quantité et qualité pour le jour et la nuit	

**Date de fabrication :** La date de fabrication est indiquée sur une étiquette séparée apposée directement sur le produit.

**Vieillessement :** Modifications des propriétés du produit dans le temps pendant l'usage ou le stockage :

- Nettoyage, entretien – ou processus de désinfection
- Effet des rayons visibles et/ou UV
- Effet de températures élevées ou basses ou de changements de températures
- Effet de produits chimiques, y compris de l'humidité
- Effet d'agents biologiques comme les bactéries, les champignons, les insectes ou autres nuisibles
- Effets mécaniques comme les frottements, la pliure, l'étirement ou la compression
- Contamination p. ex. par la saleté, l'huile, les projections de métaux fondus etc.
- Usure

**Durée de vie :** Le produit est sujet à un certain vieillissement. Il est par conséquent impossible d'indiquer exactement sa durée de vie. Nous recommandons de procéder à une inspection visuelle avant usage. Le nombre maximal indiqué de cycles de nettoyage ne constitue pas le seul facteur influant sur la durée de vie du vêtement. La durée de vie dépend également de l'utilisation, de l'entretien, de l'entreposage, etc.

En cas de réparations et de modification de la marchandise, notamment par l'apposition d'émblèmes de quelque nature que ce soit, la fonction de protection du vêtement n'est alors plus garantie. Les exceptions doivent faire l'objet d'un accord écrit avec le fabricant.

**Restrictions lors de l'utilisation :** Afin de garantir une visibilité optimale, ce vêtement doit rester propre. Une comparaison régulière avec un vêtement neuf est recommandée. Veuillez respecter la réglementation locale concernant son élimination. Veuillez à ne pas porter le vêtement trop longtemps.



1. Lavage à 40 °C possible
  2. Utiliser une lessive ordinaire
  3. Ne pas blanchir
  4. Ne pas mettre au sèche-linge
  5. Ne pas repasser
  6. Ne pas nettoyer à sec
- Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages causés au vêtement suite au non-respect, au retrait ou à la destruction des instructions d'entretien.

Vous trouverez le tableau des mensurations en page 25.

Bureau de contrôle n° 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach - Allemagne

Pour toutes autres informations, veuillez contacter :  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# NORIT HOGEZICHTBAARHEIDSTUINBROEK VOOR HEREN



art.nr. 5930 oranje/zink  
art.nr. 5931 geel/zink



Fabrikantgegevens conform EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (Kleding met hoge zichtbaarheid)

Deze kleding voldoet aan de voorwaarden van de EU-verordening 2016/425 en aan de hierboven genoemde normen en beantwoordt aan risicocategorie 2.

De conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op: [www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Beschrijving: Norit hogezichtbaarheidskleding  
Hoofdstof: 75% polyester, 25% katoen  
Elastisch inzetstuk: 93% polyester, 7% elastaan

Garnerseel: 100% nylon

Bij het dragen in combinatie met een Norit hybride hogezichtbaarheidsjacket (art. 5900, 5901) of Norit Pure softshell-hogezichtbaarheidsjacket (art. 5910, 5911), wordt klasse 3 wat betreft achtergrond en reflecterend materiaal bereikt.

**Opslag:** Altijd schoon en droog in de originele verpakking bewaren. Niet op plaatsen bewaren waar de kleding wordt blootgesteld aan directe zonnestralen.

**Toepassing:** De veiligheidskleding moet ervoor zorgen dat de drager onder alle lichtomstandigheden duidelijk zichtbaar is voor bestuurders van voertuigen enzovoort, zowel bij daglicht als in het licht van koplampen in het donker. Het jasje met tailleband moet gesloten worden gedragen.

Risiconiveau	Invloeden van het risiconiveau het voertuig	Verkeersdeelnemer	Risiconiveau
Hoog risico ISO 20471 Klasse 3	> 60 km/h	passief	Hoge zichtbaarheid
Hoog risico ISO 20471 Klasse 2	≤ 60 km/h	passief	
Hoog risico ISO 20471 Klasse 1	≤ 30 km/h	passief	

■ Zichtbaarheid overdag en's nachts	■ 360° (zichtbaarheid van alle kanten)	■ Ontwerp voor het herkennen van de gestalte	■ Rondom de romp	■ Aantal en kwaliteit voor overdag en's nachts
■ Zichtbaarheid overdag en's nachts	■ 360° (visibility from all sides)	■ Ontwerp voor het herkennen van de gestalte	■ Aantal en kwaliteit voor overdag en's nachts	

**Fabrikagedatum:** U vindt die op een afzonderlijk label direct op het product.

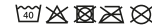
**Veroudering:** veroudering is de term voor de verandering van de producteigenschappen in de loop van de tijd, zowel tijdens het gebruik als terwijl het product is opgeborgen:

- Reinigen, onderhoud - of desinfectieprocedure
- Inwerking van zichtbaar en/of uv-licht
- Inwerking van hoge of lage temperaturen of temperatuurswisselingen
- Inwerking van chemicaliën, inclusief vocht
- Inwerking van biologische middelen, zoals bijvoorbeeld bacteriën, schimmels, insecten of ander ongedierte
- Mechanische inwerkingen, zoals bijvoorbeeld slijtage, buigbelastingen, belasting op trek en druk
- Vervuiling, bijvoorbeeld door vuil, olie, spetters gesmolten metaal enz.
- Slijtage

**Levensduur:** Het product is tot op zekere hoogte gevoelig voor veroudering. Het is daarom niet mogelijk om de levensduur nauwkeurig te specificeren. Wij adviseren om de kleding voor gebruik visueel te controleren. Het aangegeven maximale aantal reiningscycli is slechts een van de verschillende invloeden op de levensduur van de kleding. De levensduur is ook afhankelijk van de manier waarop het product wordt gebruikt, onderhouden, opgeborgen enzovoort.

Bij reparaties van of wijzigingen aan het product, met name het aanbrengen van emblemen, vervalt de garantie op de beschermende werking van de kleding. Uitzonderingen alleen na schriftelijke toestemming van de fabrikant.

**Beperkingen tijdens het dragen:** Om een optimale zichtbaarheid te waarborgen, moet deze kleding schoon worden gehouden en dient deze regelmatig met een nieuw kledingstuk te worden vergeleken. Informeer naar de lokale voorschriften omtrent de afvoer van afvalstoffen. Let op een beperkte draagduur.



1. Wasbaar op 40 graden
2. In de handel verkrijgbare reinigingsmiddelen gebruiken
3. Niet bleken
4. Niet drogen in een droogtrommel
5. Niet strijken
6. Niet geschikt voor chemisch reinigen

Wij aanvaarden geen aansprakelijkheid voor kleding waarin de onderhoudsinstructie is genegeerd, verwijderd of beschadigd.

U vindt de tabel met lichaamsmaten op pagina 25.

Certificerende instantie nr. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Neem voor aanvullende informatie contact op met:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# NORIT HELKURTUNKED MEESTELE



Art 5930 oranž/tinavalge  
Art 5931 kollane/tinavalge



Tootja info EN ISO 20471:2013 + A1:2016  
(kõrgnähtavusega kaitseriietus)

See riie vastab nõukogu direktiivi 2016/425 ja eespool nimetatud standardite nõuetele ning riskikategooriale 2.

Vastavusdeklaratsiooni saab lugeda aadressil:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Kirjelõud: Noriti ohutussideid  
Põhikangas: 75% polüester, 25% puuvill  
Elastne vahetükk: 93% polüester, 7% elastaani  
Ääristus: 100% nailon

Koos Noriti hübridihelkurjakiga art 5900, 5901 või Norit Pure'i softshell-helkurjakiga art 5910, 5911 saavutatakse taust- ja helkurmaterjali pinna klass 3.

**Houstamine:** Hoidke alati puhta ja kuivana originaalpakendis. Mitte hoida otsest tugeva päikesekiirguse käes.

**Kasutamine:** Kõrgnähtavusega riie eesmärk on tagada, et kandja on kõigis valgusoludes sõidukihtidele jne silmatorkavalt nähtav nii päevalavalguses kui ka laternavalguses pimedas. Toojakki tuleb kanda kinnisena.

## Riskiaste

Riskiaste	Riskiaste mõjutegurid		Riskiaste
	Sõiduki kiirus	Lilleja	
<b>Suur risk ISO 20471 3. klass</b>	> 60 km/h	passiivne	<b>kõrgnähtavus</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Nähtavus päeval ja öösel</li> <li>360° (nähtavus kõigilt küljelt)</li> <li>Kujundus võimaldab tuvastada kaju</li> <li>Rindkere ümbristamine</li> <li>Kogus ja kvaliteet päeval ja öösel</li> </ul>
<b>Suur risk ISO 20471 2. klass</b>	≤ 60 km/h	passiivne	<b>kõrgnähtavus</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Nähtavus päeval ja öösel</li> <li>360° (nähtavus kõigilt küljelt)</li> <li>Kujundus võimaldab tuvastada kaju</li> <li>Kogus ja kvaliteet päeval ja öösel</li> </ul>
<b>Suur risk ISO 20471 1. klass</b>	≤ 30 km/h	passiivne	<b>kõrgnähtavus</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Nähtavus päeval ja öösel</li> <li>360° (nähtavus kõigilt küljelt)</li> <li>Kujundus võimaldab tuvastada kaju</li> <li>Kogus ja kvaliteet päeval ja öösel</li> </ul>

**Tootmiskuupäev:** Selle leiate otse tootelt eraldi sildilt.

**Vananeimine:** Tähebänd tootemaduste muutumist aja jooksul kasutamise ja hoiustamise käigus:

- puhastamine, korrashoold – või desinfitseerimine
- nähtava ja/või UV-valguse mõju
- kõrge või madala temperatuuri või temperatuurimuutuste mõju
- kemikaalide, sh niiskuse mõju
- bioloogilised mõjud, nt bakterid, seened, putukad ja muud kahjurid
- mehaaniline mõju, nt hõõrdumine, paindejõud, surve- ja tõmbemõju
- saastumine, nt mustuse, õli, sulametalipritsmetega jms
- kulumine

**Säilivus:** Tootel tekib teatud kulumine. Seetõttu pole säilivuse täpset aega võimalik öelda. Soovitame teha enne kasutamist visuaalse kontrolli. Puhastussükklite näitadud maksimaalne arv ei ole ainus riie eesmärgid tagav tegur. Eluiga sõltub ka kasutamisest, hooldusest, hoiustamisest jne. Kauba parandamisel ja muutmisel, eriti eelnelemise paigaldamisel, ei ole riie eesmärgid tagavad. Erandid tuleb tootja kirjallikult kooskõlastada.

**Pirangud kandmisel:** Nähtavuse kindlustamiseks tuleb riideid hoida puhtana ning võrrelda neid regulaarselt uue riideemega. Palun järgige kohalike käitumisreeglid. Arvestage, et kandmise kestus on piiratud.



- Lubatud pesta 40 °C juures
- Kasutage harilikult pesupulbrit
- Mitte pleegitada
- Trummelkuivatus keelatud
- Mitte triikida
- Keemiline puhastus keelatud

Tootja ei vastuta kaitseriivaste eest, mille puhul pole järgitud hooldusjuhiseid, mis on katki või hävitatud.

Kehamõõdute tabeli leiate lk 25.

# „NORIT“ SIGNALINĖS KOMBINEZONINĖS KĖLNĖS VYRAMS



P. k. 5930 oranžinĖs/cinko  
P. k. 5931 geltonos/cinko



Gamintojo informacija dėl EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (gerai matoma apranga)

Šis drabužis atitinka Tarybos reglamento 2016/425 bei prieštai nurodytų standartų reikalavimus ir atitinka 2 rizikos kategoriją.

Atitikties liudijimą galima rasti tinklalapyje:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Aprašymas: „Norit“ signaliniai rūbai  
Pagrindinis audinys: 75% poliesteris, 25% medvilnė  
Elastinis juosvas: 93% poliesteris, 7% elastanas  
Sutvirtinimo lopai: 100% nailonas

Dėvint kartu su „Norit“ hibridine signaline striuke, produktų Nr. 5900, 5901, arba „Norit“ signaline Softshell Pure striuke, produktų Nr. 5910, 5911, pasiekiami 3 pagrindo ploto ir šviesos atspindinčios medžiagos klase.

**Sandėliavimas:** visada sandėliuokite švartai ir sausai originalioje pakuotėje. Nesandėliuokite vietoje, kur pasiekia tiesioginiai, intensyvūs saulės spinduliai.

**Naudojimas:** įspėjamoji apranga turi užtikrinti, kad nešiotojas visomis šviesos sąlygomis būtų ryškiai matomas vairuotojams ir t. t., tiek dienos šviesoje, tiek esant žibintų apšvietimui tamsoje. Striukė turi būti dėvima užsagsčius.

Rizikos lygis	Rizikos lygio paveikėjai	Rizikos lygis
	Transporto priemonės greitis	
<b>Dideli rizika ISO 20471 3 klasė</b>	> 60 km/h	<b>didelis matomumas</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>matomumas dieną ir naktį</li> <li>360° (matomumas iš visų pusių)</li> <li>modelis užtikrinti figūros matomumą</li> <li>lorso aptekėjimas</li> <li>kiekis ir kokybė dienai ir naktčiai</li> </ul>
<b>Dideli rizika ISO 20471 2 klasė</b>	≤ 60 km/h	<b>didelis matomumas</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>matomumas dieną ir naktį</li> <li>360° (matomumas iš visų pusių)</li> <li>modelis užtikrinti figūros matomumą</li> <li>kiekis ir kokybė dienai ir naktčiai</li> </ul>
<b>Dideli rizika ISO 20471 1 klasė</b>	≤ 30 km/h	<b>didelis matomumas</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>matomumas dieną ir naktį</li> <li>360° (matomumas iš visų pusių)</li> <li>modelis užtikrinti figūros matomumą</li> <li>kiekis ir kokybė dienai ir naktčiai</li> </ul>

**Gamybos data:** ja rasite atskiroje etiketėje, tiesiai prie gaminio.

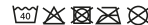
**Senėjimas:** reikią gaminio savybių pokyčius per laiką naudojimo arba sandėliavimo metu:

- valymas, priežiūra – arba dezinfekcijos procesas
- matomos ir / arba UV šviesos poveikis
- aukštis arba žemų temperatūrų arba temperatūros pasikeitimo poveikis
- cheminių medžiagų, įskaitant drėgmę, poveikis

- biologinių priemonių, tokių kaip bakterijos, grybai, vabzdžiai ar kiti kenkėjai, poveikis
- mechaniniai poveikiai, tokie kaip dilimas, lenkimo apkrova, spaudimo ir tempimo apkrova
- užteršimas, pvz., purvu, alyva, išlydyto metalo čiškalis ir t. t.
- dėvėjimas

**Laikymo trukmė:** ggaminys kažkiek sensta. Dėl šių priežasčių tiksliai nurodyti laikymo trukmę negalima. Rekomenduojama prieš naudojant apžiūrėti. Naudojimo trukmė taip pat priklauso nuo naudojimo, priežiūros, laikymo ir pan. Jei prekė taisoma ar pakeičiama, o ypač jei privirtinama kokių nors emblemų, drabužio apsauginė funkcija nebeužtikinama. Išimtis būtina raštiškai suderinti su gamintoju.

**Apribojimai nešiojant:** kad būtų galima užtikrinti optimalų matomumą, šiuos drabužius būtina išlaikyti švartus, ir yra rekomenduojama reguliariai palytinti su nauju drabužiu. Laikykites vietas nuostatų dėl šalimo. Būtina atsiveltvinti ir ribota nešiojimo trukmė.



- Galima skalbti 40 °C temperatūroje
- Naudoti įprastinius skalbiklius
- Nebalinti
- Džiovinoti elektrinėje džiovyklėje negalima
- Nelyginti
- Chemikalių valyti negalima

Mes nepriisiame atsakomybės už drabužius, kurių priežiūros instrukcija buvo ignoruojama, nukirpta ar sugadinta.

Dydžių lentelė rasite 25 puslapyje.

# VIĒGLI PAMANĀMAS VĪRIEŠU BIKSES AR LENCĒM „NORIT”

Art. 5930 oranžs /cinka pelēka  
Art. 5931 dzeltenis /cinka pelēka



Ražotāja informācija par  
EN ISO 20471:2013 + A1:2016  
(īpaši labas redzamības apģērbs)

Šis apģērbs atbilst Padomes Regulas 2016/425 un iepriekš minēto standartu prasībām, kā arī atbilst 2. riska kategorijai.

Atbilstības deklarācija ir atrodama:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Apraksts: Viēgli pamanāms apģērbs „Norit”  
Pamataudums: 75 % poliesters, 25 % kokvilna  
Elastīgais ieliktņš: 93 % poliesters, 7 % elastāns  
Ādare: 100 % neilons

Valkāiet kopā ar viēgli pamanāmo hibrīdjuku „Norit” (art. Nr. 5900, 5901) vai viēgli pamanāmo pure softshell jaku „Norit” (art. Nr. 5910, 5911), tiek sasniegta fona un atstarojošā materiāla 3. klase.

**Glābšana:** Vienmēr glabāt tīrā un sausā vietā oriģināliekapojumā. Neglabāt vietās ar tiešiem, intensīviem saules stariem.

**Lietojums:** Labas redzamības apģērbam, lai valkājais visa veida apgaismojumā būtu labi redzams transportdzelžiem u. c.: gan dienas gaismā, gan tumšā starmešu gaismā. Darba jukā ir jāvalkā aizvērtā.

Riska līmenis	Riska līmeņa ietekmes faktori	Satiksmes dalībnieks	Labā redzamība
Augsts risks ISO 20471 3. klase	> 60 km/h	Pasīvs	<ul style="list-style-type: none"> <li>Redzamība dienā un naktī</li> <li>360° redzamība no visām pusēm</li> <li>Izpildījums stāva atpazīstamībai</li> <li>Torsa aptveršana</li> <li>Dauzums un kvalitāte dienas un naktī</li> </ul>
Augsts risks ISO 20471 2. klase	≤ 60 km/h	Pasīvs	<ul style="list-style-type: none"> <li>Redzamība dienā un naktī</li> <li>360° (redzamība no visām pusēm)</li> <li>Izpildījums stāva atpazīstamībai</li> <li>Dauzums un kvalitāte dienas un naktī</li> </ul>
Augsts risks ISO 20471 1. klase	≤ 30 km/h	Pasīvs	<ul style="list-style-type: none"> <li>Redzamība dienā un naktī</li> <li>360° (redzamība no visām pusēm)</li> <li>Izpildījums stāva atpazīstamībai</li> <li>Dauzums un kvalitāte dienas un naktī</li> </ul>



**Ražošanas datums:** Tas ir atrodams atsevišķā etiķetē uz produkta.

**Novēcošana:** var rasties produkta īpašību izmaiņas lietošanas vai glabāšanas laikā:

- Tīrīšana, uzturēšana – vai dezinfekcijas process
- Redzamās un/vai ultravioletās gaismas iedarbība
- Augstas vai zemas temperatūras vai temperatūras maiņas iedarbība

- Kimikāliju, ieskaitot mitrumu, iedarbība
- Bioloģisko faktoru, piemēram, baktēriju, sēņu, insektu vai citu kaitēkļu iedarbība

- Mehāniska iedarbība, piemēram, berze, liekšanās slodze, spiediena un stepes slodze
- Piesārņojums, piemēram, ar netīrumiem, eļļu, izkusušā metāla šķāstam utt.

- Nolietojums

**Noturība:** Produkts laika gaitā noveco. Šia iemesla dēļ precīzu noturības laiku nav iespējams norādīt. Mēs iesakām pirms lietošanas veikt vizuālu pārbaudi. Lietošanas ilgums ir atkarīgs arī no imantošanas, kopšanas, glabāšanas u.c.  
Labojot un izmainot precī, jo īpaši piestiprinot jebkādas emblēmas, netiek garantēta apģērba aizsargfunkcija. Izmēģiniet rakstveidā jāaskāpko ar ražotāju.

**Valkāšanas ierobežojumi:** Lai garantētu optimālu redzamību, šis apģērbs jāuztur tīrs un ieteicams regulāri sadzīdināt to ar jaunu apģērbu. Ievērojiet vietējos likvidācijas noteikumus. Jāievēro ierobežots valkāšanas laiks.



1. Var mazgāt 40 °C temperatūrā
2. Izmantot parastos mazgāšanas līdzekļus
3. Nebalīnāt
4. Nedrīkst žāvēt trumuli
5. Negludināt
6. Nedrīkst tīrīt ķīmiski

Mēs neuzņemamies atbildību par apģērbu, ja tiek ignorēta tā kopšanas instrukcija, tas ir atbildīgs arī sabojāts.

Izmēru tabulu skatīt 25. lpp.

Certificējošā iestāde Nr. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach (Mönchengladbach)

Lai saņemtu papildu informāciju par izstrādājumu, zvaniet uz tālruni:

**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# ODZIEŻ OSTRZEGAWCZA 2-KOLOROWA BLUZA

Art. 5930 pomarańczowy/ocynkowany  
Art. 5931 żółty/ocynkowany



Informacja producenta dotycząca  
EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (bardzo  
widoczna ochronna odzież ostrzegawcza)

Ubranie spełnia warunki Rozporządzenia Rady 2016/425 oraz wyżej wymienione standardy i jest zgodne z kategorią ryzyka 2.

Deklaracja zgodności jest dostępna pod adresem:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Opis: Odzież ostrzegawcza Norit  
Główna tkanina: 75% poliestru, 25% bawełna  
Elastyczna wstawka: 93% poliestru, 7% elastanu  
Wykończenie: 100% nylon

W połączeniu z kurtką ostrzegawczą hybrydową Norit art. 5900, 5901 lub kurtką ostrzegawczą softshell Norit Pure art. 5910, 5911 powierzchnia tła i materiał odbłaskowy uzyskują klasę 3.

**Przechowywanie:** Przechowywać zawsze w czystym i suchym pomieszczeniu w oryginalnym opakowaniu. Nie przechowywać w miejscach z bezpośrednim, silnym nasłonecznieniem.

**Zastosowanie:** Odzież ostrzegawcza ma gwarantować, że użytkownik jest wyraźnie widoczny dla kierowców i innych osób we wszystkich warunkach oświetleniowych, zarówno w świetle dziennym, jak i pod oświetleniem reflektorów w ciemności. Bluza należy nosić zapiętą.

Stoپیen ryzyka	Czynniki wpływające na stoپیen ryzyka		Stoپیen ryzyka
	Prędkość pojazdu	Uczestnicy ruchu drogowego	
Wysokie ryzyko ISO 20471 klasa 3	> 60 km/h	pasywne	<ul style="list-style-type: none"> <li>Widoczność w dzień i w nocy</li> <li>360° (widoczność ze wszystkich stron)</li> <li>Wykonanie umożliwiające rozpoznanie postaci</li> <li>Opływowy kształt torsu</li> <li>Ilość i jakość na dzień i na noc</li> </ul>
Wysokie ryzyko ISO 20471 klasa 2	≤ 60 km/h	pasywne	<ul style="list-style-type: none"> <li>Widoczność w dzień i w nocy</li> <li>360° (widoczność ze wszystkich stron)</li> <li>Wykonanie umożliwiające rozpoznanie postaci</li> <li>Ilość i jakość na dzień i na noc</li> </ul>
Wysokie ryzyko ISO 20471 klasa 1	≤ 30 km/h	pasywne	<ul style="list-style-type: none"> <li>Widoczność w dzień i w nocy</li> <li>360° (widoczność ze wszystkich stron)</li> <li>Wykonanie umożliwiające rozpoznanie postaci</li> <li>Ilość i jakość na dzień i na noc</li> </ul>



**Data produkcji:** Można znaleźć to na osobnej etykięcie bezpośrednio na produkcie.

**Strazenie się odzieży:** oznacza zmiany w zakresie właściwości produktu podczas okresu użytkowania lub przechowywania, takie jak:

- Płanie, konserwacja – lub proces dezynfekcji
- Oddziaływanie światła widzialnego i/lub promieni UV

- Oddziaływanie wysokich lub niskich temperatur lub zmian temperatury
- Oddziaływanie chemikaliów, w tym wilgoci
- Oddziaływanie czynników biologicznych, takich jak np. bakterie, grzyby, owady lub inne szkodniki
- Działanie mechaniczne, takie jak np. ścieranie, naprężenia zginające, ścisające i rozciągające
- Zanieczyszczenie np. brudem, olejem, odpryskami stopionego metalu itp.
- Zużycie

**Trwałość:** Produkt ulega procesowi starzenia się podczas jego użytkowania. Dokładna informacja na temat czasu trwałości nie jest z tego względu możliwa. Przed zaleceniem zalecamy przeprowadzić kontrolę wizualną. Trwałość zależy również od sposobu użytkowania, pielęgnacji, przechowywania itp.  
W przypadku jakiegokolwiek naprawy lub modyfikacji towaru, w szczególności w przypadku naniesienia emblematów jakiegokolwiek rodzaju, funkcja ochronna odzieży nie jest już gwarantowana. Wyjątki należy ustalić z producentem na piśmie.

**Ograniczenia związane z nošeniem odzieży:** Aby zapewnić optymalną widoczność odzieży musi być utrzymana w czystości. Zaleca się regularne porównywanie jej z nową sztuką odzieży. Należy przestrzegać miejscowych przepisów dotyczących odzieży. Należy przestrzegać ograniczonego czasu noszenia odzieży.



1. Można prac w temp. 40°C
2. Używać dostępnych na rynku środków piorących
3. Nie wybielać
4. Nie suszyć w suszarnie bębnowej
5. Nie prasować
6. Nie czyszczyć chemicznie

Nie ponosimy odpowiedzialności za odzież, w przypadku której zignorowano, odpowiadano lub zniszczono metkę z informacją dotyczącą pielęgnacji.

Tabela rozmiarów znajduje się na stronie 25.

Jednostka certyfikująca nr 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

W celu uzyskania dalszych informacji na temat produktu prosimy o kontakt telefoniczny:

**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# VÝSTRAŽNÉ PÁNSKÉ KALHOTY S LACLEM NORIT



Zboží 5930 oranžová/zinková  
Zboží 5931 žltá/zinková



Informácie výrobcu ohľadná  
EN ISO 20471:2013 + A1:2016  
(odvš od ochrannými reflexnými prvky)

Tento oděv splňuje podmínky Nařízení Rady 2016/425 i vzhledem uvedených standardů a odpovídá kategorii rizika 2.

Osvědčení o shodě lze zobrazit na adrese:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Popis: Výstražný oděv Norit  
Hlavní tkanina: 75 % polyester, 25 % bavlna  
Elastická vložka: 93 % polyester, 7 % elastan  
Lem: 100 % nylon

Při nošení v kombinaci s výstražnou hybridní bundou Norit vř. č. 5900, 5901 nebo výstražnou softshellovou bundou Pure Norit vř. č. 5910, 5911 je dosaženo třídy 3 v oblasti pozadí a reflexivního materiálu.

**Skladování:** Skladujte v originálním obalu vždy v čistotě a suchu. Neskladujte na místech s přímým, silným slunečním zářením.

**Používání:** Reflexní oděv by měl zajistit, aby osoba, která jej nosí, byla při všech světelných podmínkách viditelná pro řidiče vozidel atd., při denním světle i při osvětlení světlomety ve tmě. Bundu do pasu je nutné nosit zapnutou.

Stupeň rizika	Číslo	Stupeň rizika	Číslo
Vysoké riziko ISO 20471 třída 3	> 60 km/h	passiv	vyso- ská vidi- tel- nost
Vysoké riziko ISO 20471 třída 2	≤ 60 km/h	passiv	
Vysoké riziko ISO 20471 třída 1	≤ 30 km/h	passiv	

- Účinek vysokých nebo nízkých teplot, nebo změn teplot
- Účinek chemikálií včetně vlhkosti
- Účinek biologických prostředků, jako např. bakterie, houby, hmyz nebo jiní škůdci
- Mechanické účinky, jako např. otěr, namáhání ohybem, namáhání tlakem a tahem
- Kontaminace, např. nečistotami, olejem, postřikem rozstřevaným kovem atd.
- Opotřebení

**Trvanlivost:** Výrobek podléhá určitému stárnutí. Přesný časový údaj trvanlivosti není z těchto důvodů možný. Před použitím doporučujeme provést vizuální kontrolu. Životnost závisí rovněž na používání, ošetřování, skladování atd.

Při opravách a úpravách výrobku, zvláště připevňování znaků jakéhokoliv druhu, není zaručena ochranná funkce oděvu.

Výjimky je nutné odsouhlasit s výrobcem písemně.

**Omezení při nošení:** Pro zajištění optimální viditelnosti musí být tento oděv udržován v čistotě a je doporučeno pravidelně porovnávat s novým oděvem. Dodržujte prosím místní ustanovení ohledně likvidace odpadu. Je třeba respektovat omezenou dobu nošení.



1. Praní je možné při 40 °C
2. Použijte běžně dostupné prací prostředky
3. Nebělit
4. Bubnové sušení není možné
5. Nežehlit
6. Chemické čištění není možné

Nepřebíráme žádnou odpovědnost za oděvy, při nichž byl návod k obsluze ignorován, oddělen nebo zničen.

Tabulku velikostí naleznete na straně 25.

**Datum výroby:** Tento údaj naleznete na samostatném štítku přímo na výrobku.

**Stárnutí:** ke změnám vlastností výrobku dochází v průběhu času během používání nebo skladování:  
■ čištní, údržba - nebo dezinfekční procesy  
■ účinek viditelného a/nebo UV světla

Certifikační subjekt č. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Pro další informace o výrobcích kontaktujte prosím:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# REFLEXNÉ PÁNSKÉ NOHAVICE NA TRAKY NORIT



Tov. 5930 oranžová/zinková  
Tov. 5931 žltá/zinková



Informácia výrobcu ohľadom  
EN ISO 20471:2013 + A1:2016  
(reflexné oděvy s vysokou viditeľnosťou)

Tento oděv splňa podmienky Nariadenia Rady 2016/425, ako aj vzhľadom uvedených štandardov a zodpovedá kategórii rizika 2.

Vyhľadanie o zhode si môžete prezrieť na:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Popis: Reflexný oděv Norit  
Hlavná tkanina: 75 % polyester, 25 % bavlna  
Elastická vložka: 93 % polyester, 7 % elastan  
Podsádka: 100 % nylon

Pri nošení spolu s reflexnou hybridnou bundou Norit, č. pol. 5900, 5901, alebo reflexnou softshellovou bundou Norit Pure, č. pol. 5910, 5911, sa dosiahne trieda 3 na zadnej ploche a na reflexnom materiáli.

**Skladovanie:** Skladujte vždy čisté a suché v originálnom obale. Neskladujte na miestach s priamym, silným slnečným žiarením.

**Použitie:** Výstražný oděv má zabezpečiť, aby bol jeho nositeľ za akýchkoľvek svetelných pomerov nápadne viditeľný pre vodičov dopravných prostriedkov atď., a to ako za denného svetla, tak aj pri osvetlení reflektormi za tmy. Pásovú bundu treba nosiť zapnutú.

Úroveň rizika	Číslo	Úroveň rizika	Číslo
Vysoké riziko ISO 20471 Třída 3	> 60 km/h	pasivny	vyso- ká vidi- tel- nost
Vysoké riziko ISO 20471 Třída 2	≤ 60 km/h	pasivny	
Vysoké riziko ISO 20471 Třída 1	≤ 30 km/h	pasivny	

**Datum výroby:** Datum výroby nájedete na samostatnom štítku priamo na výrobku.

**Stárnutí:** predstavujú zmeny vlastností výrobkov v priebehu času počas používania alebo skladovania:  
■ čistenie, údržba - alebo proces dezinfekcie  
■ vplyv viditeľného a/alebo UV svetla  
■ vplyv vysokých alebo nízkych teplôt alebo teplotných zmien

- vplyvy chemikálií vrátane vlhkosti
- vplyvy biologických činiteľov, ako sú napr. baktérie, huby, hmyz alebo iné škodce
- mechanické vplyvy, ako je napr. oter, namáhanie ohybaním, namáhanie tlakom alebo tahom
- kontaminácia, napr. špinou, olejom, striekancami rozstevaného kovu atď.
- Opotrebenie

**Životnosť:** Výrobok podlieha určitému stárnutiu. Presný časový údaj o životnosti z týchto dôvodov však nie je možný. Pred použitím odporúčame vykonať vizuálnu kontrolu. Životnosť závisí taktiež od ich používania, starostlivosti o ne, ich skladovania atď.

Pri opravách alebo zmene tovaru, predovšetkým pri umiestnení emblémov akéhokoľvek typu, nie je zaručená ochranná funkcia oděvu. Výnimky treba vopred písomne dohodnúť s výrobcem.

**Obrábanie pri nošení:** Pre zistenie optimálnej viditeľnosti musíte oděv udržiavať v čistote, odporúčame vám taktiež pravidelne ho porovnať s novým oděvom. Dodržiavajte prosím miestne ustanovenia ohľadom likvidácie odpadu. Dbajte na omešnenú dobu nosenia.



1. Pranie na 40°C možné
2. Používajte v obchodoch bežne dostupné prací prostriedky
3. Nebielte
4. Bubnové sušenie nie je možné
5. Nežehlite
6. Chemické čistenie nie je možné

Nepreberáme ručenie za oděvy, pri ktorom bol ignorovaný, oddelený alebo zničený návod na údržbu.

Tabulku telesných rozmerov nájedete na strane 25.

Certifikované miesto č. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Pre ďalšie informácie o výrobcích kontaktujte prosím:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# NORIT FÉRFI LÁTHATÓSÁGI KANTÁROS NADRÁG



Cikkzám: 5930, narancssárga/cinkszürke  
Cikkzám: 5931, sárga/cinkszürke



Gyártói információ a EN ISO 20471:2013 + A1:2016 szabványhoz (jó láthatóságot biztosító munkavédelmi ruházat)

A ruházat teljesíti a Tanács 2016/425 rendeletében, továbbá a fenti szabványokban rögzített követelményeket, és a 2. kockázati csoportba sorolható.

A megfelelőleg tanúsítvány a következő címen tekinthető meg: [www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Leírás: Norit láthatósági ruházat  
Főszövet: 75% poliészter, 25% pamut  
Elastikus betét: 93% poliészter, 7% elasztán  
Nyúlás: 100% nylon

A Norit 5900, 5901 cikkzámú láthatósági hibrid kabátval vagy a Norit 5910, 5911 cikkzámú Pure softshell kabátval együtt viselve a hordozóanyag és fémnyisszavérő anyag felülete a 3. osztályba sorolható.

**Tárolás:** Mindig tisztán és szárazon, az eredeti csomagolásban tárolandó. Ne tárolja közvetlen, erős napsgűrésznek kitéve helyen.

**Alkalmasság:** A láthatósági ruházatnak biztosítania kell, hogy a viselő minden fényviszonyok között felhívó legyen a járművezetők és egyéb közlekedési szereplők számára nappali fényénél és a sötétedéskor használt fénycszórók fényénél egyaránt. A védőkabátot zártan kell viselni.

Kockázati szint	A kockázati szintet befolyásoló tényezők		Kockázati szint
	A jármű sebessége	A közlekedési szereplők	
Nagyfokú kockázat ISO 20471 3. osztály	> 60 km/h	passzív	nagyfokú láthatóság <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Láthatóság éjjel-nappal</li> <li>■ 360° (láthatóság minden oldalról)</li> <li>■ Az alakfelismerést elősegítő kivitel</li> <li>■ Törzs (felső test) felismerése</li> <li>■ Meníység és minőség nappal és éjszaka</li> </ul>
Nagyfokú kockázat ISO 20471 2. osztály	≤ 60 km/h	passzív	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Láthatóság éjjel-nappal</li> <li>■ 360° (láthatóság minden oldalról)</li> <li>■ Az alakfelismerést elősegítő kivitel</li> <li>■ Meníység és minőség nappal és éjszaka</li> </ul>
Nagyfokú kockázat ISO 20471 1. osztály	≤ 30 km/h	passzív	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Láthatóság éjjel-nappal</li> <li>■ 360° (láthatóság minden oldalról)</li> <li>■ Az alakfelismerést elősegítő kivitel</li> <li>■ Meníység és minőség nappal és éjszaka</li> </ul>



**Gyártási dátum:** A gyártási dátumot a közvetlenül a termékhez helyezett különálló címken találja.

**Anyagregedés:** a termék tulajdonságainak időbeli változásaira a használat vagy tárolás során a következő érvényes:

- tisztítás, karbantartás – vagy fertőtlenítési eljárás
- a látható fény és/vagy UV-fény hatása
- magas vagy alacsony hőmérséklet, ill. hőmérséklet-ingadozás hatása
- vegyi anyagok és nedvesség hatása
- biológiai anyagok, pl. baktériumok, gombák, rovarok vagy egyéb kártevők hatása
- mechanikus hatások, pl. dörzölés, valamint hajlítás, nyomás és húzás általi igénybevétel
- olaj és kifröccsent olvadó fém stb. általi szennyeződés
- kopás

**Eltarthatóság:**A termék bizonyos mértékben előregszik. Az eltarthatóság emiatt nem lehet pontosan meghatározni. Használat előtt szemrevételezéses ellenőrzést javasolunk. Az élettartam többek között a használatától, ápolásától, tárolástól is függ. A termék javítása vagy módosítása esetén – különösképpen emiatt felhelyezésekor – a ruházat védőfunkciója nem garantált. A kiveteleket írásban kell egyeztetni a gyártóval. A gyártóval történő egyeztetés után az árucikk max. 1000 cm<sup>2</sup> méretű emblemmel látható el. Ebben az esetben az osztálybesorolás 1. osztályra csökken.

**Korlátozószó viselésekor:** Az optimális láthatóságot biztosítása érdekében tartsa tisztán a ruhadarabot. Ajánljuk, hogy rendszeresen hasonlítsa össze új ruhadarabbal. Vegye figyelembe a hulladékkézeltésre vonatkozó helyi előírásokat. Ügyeljen a korlátozószó viselési időtartamra.



1. 40 °C-on is mosható
2. A kereskedelmi forgalomban kapható mosószert használjon
3. Ne fehértse
4. Szárítógéptben nem szárítható
5. Ne vasalja
6. Vegyileg nem tisztítható

Nem vállalunk felelősséget az olyan ruházatért, amelyen a kezelési útmutatót figyelmen kívül hagyják, levaszították vagy tönkretették.

A méretábrázolat a)2) 25. oldalon találja.

Minősítést végző szerv száma: 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

További termékinformációkért, kérjük, lépjen kapcsolatba a **PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH** céggel

# MOŠKE ODSEVNE DELOVNE HLAČE Z NARAMNICAMI NORIT



Art. Št. 5930 oranžna/barva cinka  
Art. Št. 5931 rumena/barva cinka



Informacije o proizvajalcu po EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (zelo vidna zaščitna oblačila)

To oblačilo izpolnjuje pogoje Uredbe Sveta 2016/425 , kot tudi zgoraj navedenih standardov in ustreza kategoriji tveganja 2.

Izjavo o skladnosti lahko preberete na: [www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Opis: Odsevna oblačila Norit  
Glavna tkanina: 75 % poliester, 25 % bombaž  
Elastični vložek: 93 % poliester, 7 % elasthan  
Obraba: 100 % najlon

Pri nošenju v kombinaciji z odsevno hibridno jakno Norit (art. 5900, 5901) ali odsevno Pure Softshell jakno Norit (art. 5910, 5911) dosežete razred 3 za površino ozadja in odsevnege materiala.

**Skladiščenje:** Shranjujte čisto in suho v originalni embalaži. Ne shranjujte na mestih, ki so neposredno izpostavljena močnim sončnim žarkom.

**Uporaba:** Signalno oblačilo zagotavlja, da je nosilec pri vseh svetlobnih pogojih viden za voznike itd., tako na dnevni svetlobi kot tudi v temi, če je osvetljen z žarometi. Bluzon je treba nositi zapet.

Stopnja tveganja	Dejavniki, ki vplivajo na stopnjo tveganja		Stopnja tveganja
	hitrost vozila	udeleženci v prometu	
Visoko tveganje ISO 20471 Razred 3	> 60 km/h	pasivno	visoka vidnost <ul style="list-style-type: none"> <li>■ vidnost podnevi in ponoči</li> <li>■ 360° (vidnost z vseh strani)</li> <li>■ Izbreda za prepoznavnost postavne</li> <li>■ Obdajanje trupa</li> <li>■ Koščina in kalkovost z a dan in noč</li> </ul>
Visoko tveganje ISO 20471 Razred 2	≤ 60 km/h	pasivno	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ vidnost podnevi in ponoči</li> <li>■ 360° (vidnost z vseh strani)</li> <li>■ Izbreda za prepoznavnost postavne</li> <li>■ Koščina in kalkovost z a dan in noč</li> </ul>
Visoko tveganje ISO 20471 Razred 1	≤ 30 km/h	pasivno	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ vidnost podnevi in ponoči</li> <li>■ 360° (vidnost z vseh strani)</li> <li>■ Izbreda za prepoznavnost postavne</li> <li>■ Koščina in kalkovost z a dan in noč</li> </ul>



**Datum izdelave:** najdete ga na ločeni nalepki neposredno na izdelku.

**Staranje:** Je navedeno za spremembe lastnosti izdelka skozi čas med uporabo ali skladiščenjem:

- čiščenje, vzdrževanje – ali postopek dezinfekcije
- delovanje viden in/ali UV svetlobe
- delovanje visokih ali nizkih temperatur ali temperaturnih sprememb
- delovanje kemikalij, vključno z vlago
- delovanje bioloških sredstev, kot so na primer bakterije, plesni, žuželke ali drugi škodljivci
- mehansko delovanje, kot so na primer obraba, upogibanje, tlačna in vlečna obremenitev
- kontaminacija, npr. zaradi umazanja, olja, brizgov staljene kovine itd.
- Obraba

**Rok uporabnosti:** Izdelek je podvržen določeni stopnji staranja. Točna časovna navedba roka uporabnosti zato ni možna. Priporočamo, da pred uporabo opravite vizualno kontrolo. Življenjska doba je odvisna tudi od uporabe, nege, skladiščenja itd. Če blago popravljate in spreminjate, zlasti če namestite kakršni koli embleme, zaščitna funkcija oblačila ni več zagotovljena. O izjemah se pisno dogovorite s proizvajalcem. V dogovoru s proizvajalcem je izdelek dovoljeno opremiti z emblemi velikosti največ 1000 cm<sup>2</sup>. S tem se razred zmanjša na razred 1.

**Omejitve pri nošenju:** Za zagotavljanje optimalne vidnosti mora biti oblačilo čisto. Priporočamo redno pranje z novim oblačilom. Prosimo, upoštevajte lokalne predpise za odstranjevanje. Upoštevajte omejeno trajanje nošenja.



1. perite pri temperaturi do 40 °C,
2. uporabljajte običajna pralna sredstva,
3. ne belite,
4. sušenje v sušilnem stroju ni možno,
5. ne likajte,
6. kemično čiščenje ni možno.

Za oblačila, pri katerih ne upoštevate navodil za vzdrževanje, so odstranjena ali uničena, ne jamčimo.

Tabelo telesnih mer najdete na strani 25.

Ustanova za certifikacijo št. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Za nadaljnje informacije stopite v stik z: **PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# NORIT MASHKI PANTALONI SO PRERAMKI SO VISOKA VIDLIVOST



Art. 5930 портокалова/цинк  
Art. 5931 жолта/цинк



Информација од производителот во врска со EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (високо видлива заштитна облека)

Оваа облека ги исполнува барањата на Регулативата на Советот 2016/425 како и гorenavedените стандарди и одговара на категоријата на ризик 2.

Изјавата за сообразност може да се види на: [www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Опис: Norit колекција на облека со висока видливост  
Главна ткањина: 75% полиестер, 25% памук  
Еластична вложка: 35% полиестер, 7% еластан  
Општка: 100% најлон

При носенето во комбинација со Norit хибридна јакна со висока видливост арт. 5900, 5901 или Norit чиста Softshell јакна со висока видливост арт. 5910, 5911 се достигнува класа 3 на површината од задницата и рефлективниот материјал.

**Складирање:** Секогаш да се чуваат чисти и суви во оригиналното пакување. Да не се чува на места каде што се изложени на директен, силен сончев зраци.

## Примена:

Предупредувачката облека треба да гарантира дека носителот е јасно видлив при сите светлосни ситуации за возачите, како при дневна светлина така и при осветлување со фарои во темнина. Јакната со појас треба да се носи затворена.

Степен на ризик	Фактори на влијание врз степенот на ризик		Степен на ризик
	Брзина на возилото	Учесник во сообраќајот	
<b>Висок ризик ISO 20471 Класа 3</b>	> 60 км/ч	пасивен	<b>висока видливост</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Видливост дeње и ноќе</li> <li>360° (видливост од сите страни)</li> <li>Изведба за препознавање на фигурата</li> </ul>
<b>Висок ризик ISO 20471 Класа 2</b>	≤ 60 км/ч	пасивен	<ul style="list-style-type: none"> <li>Опфаќање на торзото</li> <li>Количина и квалитет за ден и ноќ</li> </ul>
<b>Висок ризик ISO 20471 Класа 1</b>	≤ 30 км/ч	пасивен	<ul style="list-style-type: none"> <li>Видливост дeње и ноќе</li> <li>360° (видливост од сите страни)</li> <li>Изведба за препознавање на фигурата</li> <li>Количина и квалитет за ден и ноќ</li> </ul>

**Датум на производство:** ќе го најдете на посебна етикета директно на производот.

**Старење:** ова се однесува за измените на својствата на производот за време на користенето и складирањето:

- Чистење, одржување – или процес на дезинфекција
- Изложеност на видливо и/или UV-светло
- Изложеност на високи или ниски температури или промени на температура
- Изложеност на хемикалии вклучувајќи течност
- Изложеност на биолошки средства како на пр. бактерии, габички, инсекти или други и штетници
- Механички влијанија, како на пример абене, оптоварување при свитнување, притисок и тегнење
- Комбинација на пр. преку нечистотија, масло, прскања од стени метали и др.
- Абене

**Трајност:** Производот подлежи на одредено старење. Од овие причини не може да се даде точен временски податок за трајноста. Препорачуваме пред употреба да се направат извешта проверки. Трајноста зависи и од употребата, негата, начинот на складирање итн.

Во случај на поправки или правене измени на стоката, особено при ставање на јакви и да било амблеми, не се гарантира заштитната функција на облеката. Исклучоците треба да се договорат писмено со производителот.

## Ограничувања при носенето:

За да се обезбеди оптимална видливост, оваа облека мора да се чува чиста и се препорачува редовна споредба со некое ново парче вакава облека. Почитувајте ги локалните прописи за отстранување на отпадот. Внимавате на ограничувањата во однос на рокот на употреба.



1. Можно е перене на 40°C
2. Користете вобичаени детергенти за перене
3. Да не се белее
4. Не е дозволено центрифугирање
5. Да не се перла
6. Не е дозволено хемиско чистење

Не преземаме никаква одговорност за облеката нај која упатството за нега било игнорирано, откинато или уништено.

Табелата за телесните величини ќе ја најдете на страна 25.

Сертификациско тело бр. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

За други информации за производот, контактирајте нè:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# MUŠKI KOMBINEZON S NARAMENICAMA SA SIGURNOSNOM ZAŠTITOM NORIT



Art. 5930 narančasta/boja cinka  
Art. 5931 žuta/boja cinka



Informacije proizvođača u skladu s normom EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (reflektirajuća odjeća uočljiva s velike udaljenosti)

Ova odjeća ispunjava uvjete Direktive Vijeća EU 2016/425 i gore navedenih standarda te odgovara kategoriji rizika 2.

Изјаву о сукладности можете видјети на: [www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Опис: одјеца за сигурносном заштитом Norit Главно ткиво: 75% полиестер, 25% памук  
Еластични уметак: 93% полиестер, 7% еластан  
Обрбус: 100% најлон

Тижетом ношења у комбинацији са хибридном јакном са сигурносном заштитом Norit, арт. 5900, 5901, или јакном од чистог softshell материјала са сигурносном заштитом Norit, арт. 5910, 5911, постоје се разред 3 површне позадине и рефлектирајућег материјала.

**Складистење:** одјецу увјек складиште чисту и сулу у оригиналној амбалази. Неможте гу чувати на мјестима с изравном и јакном сунчевог свјетлости.

**Примјена:** рефлектирајућа одјећа треба осигурати да особу која ју носи могу јасно видјети возачи у свим увјетима видливости, и на дневном свјетлу и при свјетлу рефлектора у тами. Јакну с пасисом носите заклопчану.

Stupanj rizika	Фактори утецаја ступња ризика		Stupanj rizika
	Брзина возила	Судииници у промету	
<b>Високи ризик ISO 20471 Razred 3</b>	> 60 км/ч	пасивно	<b>велика видливост</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>видливост ноћу і данју</li> <li>360° (видливост са свих страна)</li> <li>Изведба за препознавање обрбиса</li> <li>Обућивање горњи дјо тјелја</li> <li>Колјчина і квалитета за ноћ і дан</li> </ul>
<b>Високи ризик ISO 20471 Razred 2</b>	≤ 60 км/ч	пасивно	<ul style="list-style-type: none"> <li>видливост ноћу і данју</li> <li>360° (видливост са свих страна)</li> <li>Изведба за препознавање обрбиса</li> <li>Колјчина і квалитета за ноћ і дан</li> </ul>
<b>Високи ризик ISO 20471 Razred 1</b>	≤ 30 км/ч	пасивно	<ul style="list-style-type: none"> <li>видливост ноћу і данју</li> <li>360° (видливост са свих страна)</li> <li>Изведба за препознавање обрбиса</li> <li>Колјчина і квалитета за ноћ і дан</li> </ul>

**Датум производње:** можете га пронаћи на засебној етикета изравно на производу.

**Старење:** означава промене својствата производа тижетком употребе і складистења:

- чишћење, одржување илј поступак дезинфекције
- дјеловање видљивог свјетла и/или UV свјетла
- дјеловање високих и ниских температура или промена температура
- дјеловање хемикалија укључујући влагу

- дјеловање биолошких средстава, попут бактерија, гљивика, инсеката илј других штеточиња
- механичко дјеловање, попут трошења, оптерећења због савијања, тлака илј влажног оптерећења
- загађење, примјериче, прљавштину, улјем, прскањима, талјеним металом итд.
- хабање

**Вјек трајања:** овај производ подлијеже старењу у одреденој мјери. Точан временски податак о вјекју трајања због тога није познат. Прије употребе препоручујемо визуалну проверу. Зивоти вјек такодер овиси о употреби, нјеји, складиштењу итд. Тижетком поправака илј преинака на робу, особито приликом наношења било каквих амблема, заштитна функција одјеце није зајамчена. Изнимке ускладите с произвођачем писаном путем.

**Ограничења приликом ношења:** Да би се осигурала оптимална видливост, потребно је одјецу држати чистом те се препоручује редовита употреба с новом одјецу. Уважите локалне прописе о збривању отпада. Обратите позорност на ограничења вјремене ношења.



1. пранје могуће на 40 °C
2. користите уобичајена средства за пранје
3. не избјегљите одјецу
4. strojно сушење није могуће
5. не глачајте
6. кемјиско чишћење није могуће

Не преузимамо јамство за одјецу код које се нису пошталеве упуте за нјегу илј с које су оскинуте илј уништене.

Таблицу с тјелесним димензијама пронаћи ћете на 25. страници.

Тјелу које издаје сертификате бр. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

За додатне информације о производу обрбрате се:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**



# SALEPETĂ REFLECTORIZANTĂ NORIT PENTRU BĂRBAȚI

Art. 5930 narančasta/zinc  
Art. 5931 žuta/zinc



Informații din partea producătorului privind EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (îmbrăcăminte de protecție și avertizare cu înaltă vizibilitate)

Această îmbrăcăminte îndeplinește condițiile prevăzute de Regulamentul Consiliului 2016/425 precum și standardele menționate mai sus și corespunde categoriei 2 de risc.

Declarația de conformitate poate fi consultată la:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Descriere: Îmbrăcăminte reflectorizantă Norit (Țesătură principală: 75% poliester, 25% bumbac  
Inserție elastică: 93% poliester, 7% elastan  
Garnitură: 100% nailon

Când sunt purtați împreună cu o jachetă reflectorizantă Norit hibridă, art. 5900, 5901, sau cu o jachetă reflectorizantă Norit din softshell pur, art. 5910, 5911, se obține clasa 3 a suprafeței fundalului și a materialului reflectorizant.

**Depozitare:** A se depozita întotdeauna în ambalajul original, într-un spațiu răcoș și uscat. A nu se depozita în locuri cu acțiune directă, puternică a radiației solare.

**Utilizare:** Îmbrăcăminte de protecție și vizibilitate trebuie să asigure vizibilitatea purtătorului, în toate condițiile de iluminare, față de conducătorii auto etc., atât în lumina naturală, cât și în lumina farurilor pe întuneric. Jacheta se va purta încheiată.

Nivel de risc	Factori care influențează nivelul de risc		Nivel de risc
	Viteza autovehiculului	Participanții la trafic	
Risc crescut ISO 20471 Clasa 3	> 60 km/h	pasiv	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vizibilitate pe timp de zi și noapte</li> <li>360° (vizibilitate din toate părțile)</li> <li>Variantă constructivă pentru vizibilitatea siluetei</li> <li>Înconjoară trunchiul</li> <li>Canitate și calitate pentru zi și noapte</li> </ul>
Risc crescut ISO 20471 Clasa 2	≤ 60 km/h	pasiv	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vizibilitate pe timp de zi și noapte</li> <li>360° (vizibilitate din toate părțile)</li> <li>Variantă constructivă pentru vizibilitatea siluetei</li> <li>Canitate și calitate pentru zi și noapte</li> </ul>
Risc crescut ISO 20471 Clasa 1	≤ 30 km/h	pasiv	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vizibilitate pe timp de zi și noapte</li> <li>360° (vizibilitate din toate părțile)</li> <li>Variantă constructivă pentru vizibilitatea siluetei</li> <li>Canitate și calitate pentru zi și noapte</li> </ul>



Data fabricației: Se află pe o etichetă separată, direct pe produs

**Îmbătrânire:** se referă la modificările proprietăților produsului în timpul utilizării sau depozitării:

- curățare, întreținere sau proces de dezinfecție
- Expunerea la lumină vizibilă și/sau UV

- Expunerea la temperaturi ridicate sau scăzute sau la schimbări de temperatură
- Influența produselor chimice, inclusiv a umidității
- Influența agenților biologici, cum ar fi bacterii, ciuperci, insecte sau alți dăunători
- Efecte mecanice, cum ar fi abraziune, solicitare la îndoire, la presiune și la tracțiune
- Contaminare, de ex. prin murdărie, ulei, stropi de metal toți ș.a.m.d.
- Uzură

**Durabilitate:** Produsul este supus unei anumite îmbătrâniri. Din aceste motive, nu este posibilă o indicație exactă a durabilității. Vă recomandăm o verificare vizuală înainte de utilizare. Durata de viașă depinde de utilizare, îngrijire, depozitare etc. Funcția de protecție a îmbrăcămintei nu este asigurată, dacă se repară sau se modifică produsul, în special prin aplicarea oricăror tipuri de embleme. Excepțiile necesită aprobarea în scris din partea producătorului.

**Restricții în timpul purtării:** Pentru a asigura o vizibilitate optimă, îmbrăcăminte trebuie menținută curată și se recomandă o comparație periodică cu un articol de îmbrăcăminte nou. Vă rugăm să respectați reglementările locale în ceea ce privește eliminarea deșeurilor. Se va avea în vedere o durata de purtare limitată.



1. Este posibilă spălarea la 40 °C
2. Se utilizează detergent comercial uzual
3. Nu se înalbește
4. Nu este posibilă uscarea în uscător rotativ de rufe
5. Nu se calcă
6. Nu este posibilă curățarea chimică

Nu ne asumăm nicio răspundere pentru îmbrăcăminte ale cărei instrucțiuni de întreținere au fost ignorate, înălțurate sau distrușe.

Tabluciu s tješlesnim dimenzijama pronaci čete na 25. stranici.

Organism de certificare nr. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Pentru mai multe informații privind produsul, vă rugăm să contactați:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# NORIT SVETLOOTRAZIVTELNA ZAŠTITA MŽJKI GAŠCERIZON

Art. 5930 oranževo/cvjet cink  
Art. 5931 žltlo/cvjet cink



Informația za proizvođačitelja odnosno EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (sigunalno zaštitno obloko s visoka vidimost)

Tova obloko odgovara na usloviyata na Naredbata na Sveta 2016/425, kako i na gorposocnenite standarti i sootvetstva na riskova kategorija 2.

laracija za sootvetstvie e dostupna na:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Opisane: Norit svetlootrazivtelna zaštita Obloko  
Osnovni plat: 75% poliester, 25% pamuk  
Elastična vložka: 93% poliester, 7% elastan  
Obševki: 100% nailon

Pri nosene v sočetačie s Norit svetlootrazivtelna zaštita hibridno jake Art. 5900, 5901 ili Norit svetlootrazivtelna zaštita izčisteno softshell jake Art. 5910, 5911 se postiga klas 3 na plošta na osnovata i na svetlootrazivtelna materijal.

**Sčuvanje:** Da se sčuvanja vinađi v čisto i suho sočuvanje v originalnata opakovka. Da ne se sčuvanja na mesta s praška, silna slyčeva svetlina.

**Priloženie:** Sigunalno obloko tržba da garantira, če ličto, koeto go nosi e asno zaželjemo za vozadžite na avtomobili i dr. pri vsakvaki svetlinni uslovja, kako pri dnevna svetlina, taka i v tšmniina pri osvjetlavanju ot farovo. Jake tržba da se nosi zatvoreno.

**Stepen na riska** **Фактори, влияещи върху степента на риска** **Степен на риска**

Висок риск ISO 20471 Clasa 3	> 60 км/ч	пасивен	висока видимост	Фактори, влияещи върху степента на риска	Степен на риска
Висок риск ISO 20471 Clasa 2	> 60 км/ч	пасивен	висока видимост	<ul style="list-style-type: none"> <li>Видимост през деня и нощта</li> <li>360° (видимост от всички страни)</li> <li>Изпълнение за разпознаваемост на фигурата</li> <li>Обиколка на торса</li> <li>Количество и качество за ден и нощ</li> </ul>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Възможно изпирване при 40°C</li> <li>2. Да се използва стандартни перилни препарати</li> <li>3. Да не се избела</li> <li>4. Не е възможно сушене в сушилна</li> <li>5. Да не се глади</li> <li>6. Не е възможно химическо чистене</li> </ol>
Висок риск ISO 20471 Clasa 1	≤ 30 км/ч	пасивен	висока видимост	<ul style="list-style-type: none"> <li>Видимост през деня и нощта</li> <li>360° (видимост от всички страни)</li> <li>Изпълнение за разпознаваемост на фигурата</li> <li>Количество и качество за ден и нощ</li> </ul>	<p>Ние не поемаме отговорност за облоко, при което утвтането за поддръжка не се спазва, e откьсанато или унищожено.</p> <p>Таблицата с размерите ще намерите на страница 25.</p>



Дата на производство: Ще намерите датата на отделен етикет директно върху продукта.

**Старее:** stotnas se za promeni na produktovite kvaliteta za vreme na eksploatacija ili sčuvanje:

- Почистване, поддръжка – или процес на деzinфекция
- Влияние на вюдима и/или управлюелетова светлина
- Влияние на високи и ниски температури или смьна на температурата
- Влияние на химикали, включително влажност
- Влияние на биологични средства, като напр. бактерии, гъбцики, насекоми или други вредители
- Механично влияние, като напр. изтървяване, натоварване на огъване, натоварване на натиск и на олън
- Замръзване, напр. от кал, масло, пръски от разтопен метал и т.н.
- Износване

**Годност:** Продуктът подлежи на известно старене. Точни времеви данни за годността не са възможни поради тази причина. Препоръчваме преди употреба да се извършва визуална проверка. Срокът на експлоатация зависи също така от употребата, поддръжката, съхранението и т.н. При поправка или промяна на артикула, най-вече поставане на всякъва вид емблеми, не се гарантира защитната функция на облоко. Изключенията трџба да се съгласуват писмено с производителя.

**Ограничения при носене:** За да се гарантира оптимална видимост, облоко трџба да се поддръжа чисто и се препоръчва редовно сълюстване с нова мостра на облоко. Моля, съблюдавайте местните разпоредби за отстраняване като отпадък. Да се съблюдава ограниченост ку за носене.



1. Възможно изпирване при 40°C
2. Да се използва стандартни перилни препарати
3. Да не се избела
4. Не е възможно сушене в сушилна
5. Да не се глади
6. Не е възможно химическо чистене

Ние не поемаме отговорност за облоко, при което утвтането за поддръжка не се спазва, e откьсанато или унищожено.

Таблицата с размерите ще намерите на страница 25.

Сертифициращ орган № 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Моля, за допълнителна информация за продукта се свържете с:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# NORIT HERRE-REFLEKSOVERALLS



Art. 5930 orange/zink  
Art. 5931 gul/zink



Producentens oplysninger om EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (advarselbeklædning med høj synlighed)

Denne beklædning opfylder betingelserne fra Rådets forordning 2016/425 samt de ovennævnte standarder og svarer til risikokategori 2.

Oversensstemmelseserklæringen kan ses under:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Beskrivelse: Norit reflekstøj

Hovedstof: 75 % polyester, 25 % bomull  
Elastisk indsats: 93 % polyester, 7 % elastan  
Besætning: 100 % nylon

Når de bæres i forbindelse med en Norit hybrid refleksjakke, værenr.: 5900, 5901 eller Norit Pure softshell refleksjakke værenr.: 5910, 5911, opnås klasse 3 af baggrundsområdet og reflekterende materiale.

**Opbevaring:** Opbevar altid rent og tørt i den originale emballage. Opbevar ikke på steder med direkte, stærkt sollys.

**Anvendelse:** Advarselbeklædningen skal sikre, at bæreren er meget synlig for førere af køretøjer etc. under alle lysforhold, både ved dagstys og ved projektørbelysting i mørke. Jakken skal bæres lukket.

Risiko-niveau	Faktorer, der påvirker risikoniveauet		Risikoniveau
	Køretøjets hastighed	Trafikanter	
Høj risiko ISO 20471 klasse 3	> 60 km/h	passiv	høj synlighed <ul style="list-style-type: none"> <li>■ synlighed om dagen og natten</li> <li>■ 360° (synlighed fra alle sider)</li> <li>■ Designet fremhæver persons omrids</li> <li>■ dækker hele torsoen</li> <li>■ mængde og kvalitet til dag og nat</li> </ul>
Høj risiko ISO 20471 klasse 2	≤ 60 km/h	passiv	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ synlighed om dagen og natten</li> <li>■ 360° (synlighed fra alle sider)</li> <li>■ Designet fremhæver persons omrids</li> <li>■ mængde og kvalitet til dag og nat</li> </ul>
Høj risiko ISO 20471 klasse 1	≤ 30 km/h	passiv	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ synlighed om dagen og natten</li> <li>■ 360° (synlighed fra alle sider)</li> <li>■ Designet fremhæver persons omrids</li> <li>■ mængde og kvalitet til dag og nat</li> </ul>

**Produktionsdato:** Du finder den på en separat etiket direkte på produktet.

**Ældning:** står for ændringer af produkttegenskaberne over tid (pga. rengøring eller opbevaring):

- rengøring, vedligeholdelse- eller desinfektionsproces
- påvirkning fra synligt lys og/eller UV-lys
- påvirkning fra høje eller lave temperaturer eller temperaturskift
- påvirkning fra kemikalier inklusiv fugt

- påvirkning fra biologiske midler, som f.eks. bakterier, svampe, insekter eller andre skadedyr
- mekaniske påvirkninger, som f.eks. slid, bøj-, tryk- og trækpåvirkning
- kontaminering, f.eks. gennem snavs, olie, stænk af smeltet metal osv.
- slitage

**Holdbarhed:** Produktet er udsat for en vis ældning. En præcis tidsangivelse af holdbarheden er af disse grunde ikke mulig. Vi anbefaler, at der foretages en visuel kontrol inden brug. Levetiden afhænger ligeledes af brug, pleje, opbevaring etc. Ved reparation og ændring af varen, især anbringelsen af enhver form for emblemer, garanteres der ikke for tøjets beskyttelsesfunktion. Undtagelser skal skriftligt aftales med producenten.

**Begrænsninger ved brug:** For at sikre en optimal synlighed skal dette tøj holdes rent, og det anbefales regelmæssigt at sammenligne med en ny beklædningsgenstand. Overhold venligst de lokale bestemmelser mht. bortskaffelse. Der skal tages hensyn til en begrænset brugsvarighed.



1. Vask mulig ved 40°C
2. Brug typiske vaskemidler, der findes på markedet
3. Ingen afblegning
4. Tørring i tørretumbler ikke mulig
5. Ingen stryging
6. Kemisk rensning ikke mulig

Vi hæfter ikke for tøj, hvor plejevejledningen er blevet ignoreret, skåret af eller ødelagt.

Du finder kropsmåleskemaet på side 25.

Udsteder af certifikat nr. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Kontakt venligst for yderligere produktoplysninger:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# NORIT VARSELHÄNGSELBYXA, HERR



Art. 5930 orange/zink  
Art. 5931 gul/zink



Tilvekarinformation enligt EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (skyddskläder med god synbarhet)

Dessa kläder uppfyller kraven i rådets förordning 2016/425 och i de avnåvngna standarderna och motsvarar riskkategori 2.

Försäkran om översensstemmelse finns på:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Beskrivning: Norit varselklädsel  
Huvudtyg: 75 % polyester, 25 % bomull  
Elastisk insats: 93 % polyester, 7 % elastan  
Kant: 100 % nylon

I kombination med en Norit hybridjacka Art. 5900, 5901 eller Norit Pure Softshell varseljacka Art. 5910, 5911 öppnas klasse 3 för bakgrunds- och reflexmaterialets yta.

**Förvaring:** Förvaras alltid rent och tørt i originalförpackning. Får inte förvaras på platser med direkt och starkt sollys.

**Användning:** Varselklädseln ska säkerställa att dess användare syns tydligt oavsett ljusförhållanden, såväl i dagsljus som vid punktbelystning i mörker. Midjejackan ska bäras stängd.

Risiknivåer	Påverkande faktorer	Risiknivåer
	Fordonets hastighet	Deltagande i trafiken
Hög risk ISO 20471 klass 3	> 60 km/h	passiv
Hög risk ISO 20471 klass 2	≤ 60 km/h	passiv
Hög risk ISO 20471 klass 1	≤ 30 km/h	passiv

Risiknivåer	god synlighet
■ synlighet dag och natt	■ 360° (synlighet från alla håll)
■ utförandet möjliggör igenkänning av siluetten	■ går runt kroppen
■ mängd och kvalitet anpassad för dag och natt	

Risiknivåer	god synlighet
■ synlighet dag och natt	■ 360° (synlighet från alla håll)
■ utförandet möjliggör igenkänning av siluetten	■ mängd och kvalitet anpassad för dag och natt

**Tillverkningsdatum:** Detta finner ni på en separat etikett direkt på produkten.

**Åldrande:** innebär förändringar i produkttegenskaper över tid när produkten används eller förvaras:

- rengörings-, underhålls- och desinfektionsprocess
- påverkan från synligt och/eller UV-lys
- påverkan från höga eller låga temperaturer eller temperaturväxlingar
- påverkan från kemikalier inklusive påverkan från fukt
- påverkan från biologiska ämnen som t.ex. bakterier, svamp, insekter eller andra skadedyr

- mekanisk påverkan som t.ex. slitage, böjning, tryckning och dragning
- kontamination genom t.ex. smuts, olja, stænk av smälta metaller osv.
- slitage från användning

**Hållbarhet:** Produkten åldras i viss mån. Därför är det omöjligt att tidsbestämma hållbarheten exakt. Vi rekommenderar att undersöka produkten genom okulärbesiktning innan användning. Livslängden beror också på användning, skötsel, förvaring osv. Vid lagring eller förändring av varan, särskilt vid applicering av någon typ av emblemer, är klädernas skyddsfunktion inte längre garanterad. Undantag ska avtalas skriftligen med tillverkaren.

**Begränsningar vid användning:** För att säkerställa en optimal synlighet måste dessa kläder hållas rena. En regelbunden jämförelse med ett nytt plagg rekommenderas. Följ de lokala bestämmelserna om avfallsantering. Var noga med att begränsa den tid som plagget bärs.



1. Tvättas i upp till 40 °C
2. Använd tvättmedel som finns i handeln
3. Använd ej blekemedel
4. Torktumlning ej möjlig
5. Stryk ej
6. Ej kemtvätt

Vi tar inget ansvar för kläder där tvättanvisningarna ignoreras, tagits av eller förstörts.

Tabell för kroppsmått återfinns på sida 25.

Organ for certifiering nr 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

För ytterligare produktinformation kontakta:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# NORIT-HUOMIOVAATTEET; MIESTEN LAPPUHAALARIT



Tuote 5930 oranssi/sinkin värinen  
Tuote 5931 keltainen/sinkin värinen



Valmistajatiedot  
EN ISO 20471:2013 + A1:2016  
(erittäin näkyvä suojavaateetus)

Tämä vaateetus täyttää Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen 2016/425 ja yllä ilmoitettujen standardien ehdot sekä vastaa riskiluokkaa 2.

Suoritusastelomitus on nähtävissä osoitteessa:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Kuvaus: Norit-huomiovaatteet  
Pääkangas: 75 % polyesteriä, 25 % puuvillaa  
Joustava kaitale: 93 % polyesteriä, 7 % elastaania  
Somisteet: 100 % nylonia

Yhessä Norit-huomiovaatteiden hybriditakin, tuotenro 5900, 5901, tai Norit-huomiovaatteiden softshell-takin Pure, tuotenro 5910, 5911, kanssa käytettäessä saavutetaan taustan ja heijastavan materiaalin suojausluokkaa 3.

**Säilytys:** Säilytetään aina puhtaana ja kuivana alkuperäispakkauksessa. Älä säilytä suorassa, voimakkaassa auringonvalossa.

**Käyttö:** Varoitusvaateuksen tehtävänä on varmistaa, että käyttäjä on kaikissa valo-olosuhteissa selkeästi ajoneuvon kuljettajien jne. näkyvissä; yhtäläällä päivänvalossa kuin pimeässä ajoneuvojen valokilassa. Takkia on pidettävä kiinni.

Riskiaste	Riskiasteeseen vaikuttavat tekijät	Riskiaste
	Ajoneuvon nopeus	Tienkäyttäjät
Korkea riski SFS-EN ISO 20471 Luokka 3	> 60 km/h	passiivinen
Korkea riski SFS-EN ISO 20471 Luokka 2	≤ 60 km/h	passiivinen
Korkea riski SFS-EN ISO 20471 Luokka 1	≤ 30 km/h	passiivinen

**hyvä näkyvyys**

- Näkyvyys päivällä ja yöllä
- 360° (näkyvyys kaikilta sivuilta)
- Hahmon tunnistetta vuoden toteutus
- Vartalon ympäröinti
- Määrä ja laatu päivälle ja yölle

**Näkyvyys päivällä ja yöllä**

- 360° (näkyvyys kaikilta sivuilta)
- Hahmon tunnistetta vuoden toteutus
- Määrä ja laatu päivälle ja yölle

**Valmistuspäivä:** Löydät erillisen lappuun merkityn valmistuspäivän tuotteesta.

**Vanhemminen:** Tarkoittaa ajan saatossa ilmeneviä tuotemäänsä-

vaunien muutoksia käytön ja säilytyksen aikana:

- Puhdistus, huolto – tai desinfektioprosessi
- Näkyvän ja/tai UV-valon vaikutus
- Korkeiden tai matalien lämpötilojen tai lämpötilojen vaihtelun vaikutus
- Kemikaalien, mukaan lukien kosteuden vaikutus
- Biologisten aineiden, kuten esim. bakteerien, sienien, hyönteisten tai muiden tuloisten vaikutus
- Mekaaniset vaikutukset, kuten esim. hiertyminen, taivutusrasitus, paine- ja vetorasitus
- Kontaminaatio esim. liika, öljy, sulan metallin roiskeet jne.
- Kuluminen

**Kestävyys:** Tuote altistuu tietyllä vanhenemisellä. Tämä vuoksi tarkka kestävyyden ajallinen merkintä ei ole mahdollinen. Suosittelemme silmämääräistä tarkastusta ennen käyttöä. Käyttöä rippuu myös käytöstä, hoidosta, säilytyksestä jne. Vaateuksen antamaa suojaa ei voida taata, jos tuotetta korjataan tai siihen tehdään muutoksia, erityisesti jos siihen kiinnitetään tunnuksia. Poikkeuksista on sovittava valmistajan kanssa kirjallisesti.

**Käyttöä koskevat rajoitukset:** Optimaalisen näkyvyyden varmistamiseksi on tämä vaateus pidettävä puhtaana, suosittelemme, että vaateutta tulisi verrata säännöllisesti uuteen vaatekappaleeseen. Noudata paikallisia jätteiden hävittämissuhteita. Ota huomioon rajallinen käyttöikä.



- voidaan pestä 40 °C:ssa
- käytä yleisiä kaupallista pesuainetta
- älä valkaise
- rumpukuivaus ei mahdollinen
- älä siilitä
- kemiallinen pesu ei mahdollinen

Emme vastaa vaateista, joiden pesuohje on jätetty huomiotta, irrotettu tai tuhouttu.

Vartaloakotaalukon löydät sivulta 25.

Sertifioiva paikka nro 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Ota yhteyttä lisätuotetietoja varten:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# SALOPETTE AD ALTA VISIBILITÀ UOMO NORIT



Art. 5930 arancione/zinco  
Art. 5931 giallo/zinco



Informazioni del produttore su  
EN ISO 20471:2013 + A1:2016  
(indumento segnaletico ad alta visibilità)

Questo indumento è conforme ai requisiti del regolamento del Consiglio 2016/425 e agli standard sopra indicati, e corrisponde alla categoria di rischio 2.

La dichiarazione di conformità è consultabile su:  
[www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Descrizione: abbigliamento ad alta visibilità Norit  
Tessuto principale: 75% poliestere, 25% cotone  
Inserto elastico: 93% poliestere, 7% elasthan  
Rifinitura: 100% nylon

Se indossata in combinazione con una giacca ad alta visibilità ibrida Norit art. 5900, 5901 o una giacca ad alta visibilità softshell Pure Norit art. 5910, 5911, si ottiene la classe 3 dell'area dello sfondo e del materiale riflettente.

**Conservazione:** conservare sempre nella confezione originale in luogo pulito e asciutto. Non conservare in luoghi esposti a raggi solari forti e diretti.

**Impiego:** l'abbigliamento segnaletico deve garantire che chi lo indossa sia altamente visibile per i conducenti di veicoli ecc., in qualsiasi condizione di luce, sia con la luce diurna che con i fari al buio. Il giubbotto deve essere indossato chiuso.

Classe di rischio	Fattori che incidono sulla classe di rischio	Classe di rischio
	Velocità del veicolo	Utenze della strada
Alto rischio ISO 20471 Classe 3	> 60 km/h	passivo
Alto rischio ISO 20471 Classe 2	≤ 60 km/h	passivo
Alto rischio ISO 20471 Classe 1	≤ 30 km/h	passivo

**alta visibilità**

- Visibilità diurna e notturna
- 360° (visibilità da tutte le angolazioni)
- Realizzato per la riconoscibilità della sagoma
- Modello che avvolge il busto
- Quantità e qualità per giorno e notte

**Visibilità diurna e notturna**

- 360° (visibilità da tutte le angolazioni)
- Realizzato per la riconoscibilità della sagoma
- Quantità e qualità per giorno e notte

**Data di produzione:** la data di produzione è indicata su un'etichetta separata direttamente sul capo.



MM/YYYY

**Invecchiamento:** indica alterazioni delle caratteristiche del prodotto nel tempo durante l'uso o la conservazione:

- lavageo, manutenzione - oppure procedure di disinfezione
- effetti della luce visibile o raggi ultravioletti
- effetti delle temperature alte o basse o variazioni della temperatura
- effetti di prodotti chimici inclusa umidità
- effetti di agenti biologici come p.es. batteri, funghi, insetti o altri organismi nocivi
- effetti meccanici come p.es. sfregamento, sollecitazione di flessione, sollecitazione di compressione e di trazione
- contaminazione p.es. da sporco, olio, spruzzi di metallo fuso, ecc.
- usura

**Durata dell'indumento:** il prodotto è soggetto a un certo invecchiamento. Per questo motivo non è possibile indicare con precisione la durata dell'indumento. Si consiglia di effettuare un controllo visivo prima dell'utilizzo. La durata utile dipende anche dall'uso, dalla manutenzione, dalla conservazione e dal caso di alterazioni o riparazioni del prodotto, in particolare l'applicazione di qualsiasi tipo di emblema, la funzione protettiva dell'indumento non viene garantita. Eventuali eccezioni devono essere concordate per iscritto con il produttore.

**Limitazioni da osservare quando s'indossa l'indumento:** per assicurare una visibilità ottimale, questo indumento deve essere mantenuto pulito; si consiglia di confrontarlo regolarmente con un capo nuovo. Si prega di osservare le disposizioni locali in materia di smaltimento. Evitare d'indossare l'indumento eccessivamente a lungo.



- Lavare a 40°C
- Utilizzare normali detersivi disponibili in commercio
- Non candeggiare
- Non asciugare in asciugatrice
- Non strirare
- Non lavare a secco

Non ci assumiamo alcuna responsabilità per indumenti per i quali le istruzioni per la cura del capo sono state ignorate, separate dall'indumento o distrutte.

La tabella delle taglie si trova a pagina 48.

Organo di controllo n. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Per ulteriori informazioni sul prodotto contattare:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# PANTALÓN PETO NORIT DE ALTA VISIBILIDAD PARA HOMBRE



Art. 5930 naranja/cinc  
Art. 5931 amarillo/cinc



Información del fabricante sobre la norma EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (ropa reflectante de gran visibilidad)

Esta prenda cumple con las disposiciones del Reglamento 2016/425 del Consejo, así como con las normas previamente indicadas y corresponde a la categoría de riesgo 2.

El certificado de conformidad está disponible en: [www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Descripción: Ropa de alta visibilidad Norit Tejido principal: 75 % poliéster, 25 % algodón Inserto elástico: 93 % poliéster, 7 % elastano Ribete: 100 % nailon

Al usarse junto con una chaqueta híbrida de alta visibilidad Norit (art. 5900, 5901) o con una chaqueta softshell Pure de alta visibilidad Norit (art. 5910, 5911), se alcanza la clase 3 en la superficie del fondo y del material reflectante.

**Almacenamiento:** almacenar siempre en un lugar limpio y seco en el envase original. No almacenar en un lugar donde reciba una fuerte radiación solar directa.

**Aplicación:** la ropa de alta visibilidad debe garantizar que el usuario sea visible en todas las condiciones de iluminación para los conductores, etc., tanto a la luz del día como con la iluminación de los faros en la oscuridad. La chaqueta con cintura elástica debe llevarse cerrada.

Nivel de riesgo	Factores influyentes en el nivel de riesgo	Nivel de riesgo
	Velocidad del vehículo	Usuario de la vía pública
Riesgo elevado ISO 20471 Clase 3	> 60 km/h	pasivo
Riesgo elevado ISO 20471 clase 2	≤ 60 km/h	pasivo
Riesgo elevado ISO 20471 clase 1	≤ 30 km/h	pasivo

Nivel de riesgo	Factores influyentes en el nivel de riesgo	Nivel de riesgo
	Velocidad del vehículo	Usuario de la vía pública
Riesgo elevado ISO 20471 Clase 3	> 60 km/h	pasivo
Riesgo elevado ISO 20471 clase 2	≤ 60 km/h	pasivo
Riesgo elevado ISO 20471 clase 1	≤ 30 km/h	pasivo

- Alta visibilidad**
- Visibilidad de día y de noche
  - 360° (visibilidad desde todos los lados)
  - Diseño para el reconocimiento de la forma
  - Torsio cubierto
  - Cantidad y calidad para el día y la noche
- Visibilidad de día y de noche
- 360° (visibilidad desde todos los lados)
  - Diseño para el reconocimiento de la forma
  - Cantidad y calidad para el día y la noche

- Proceso de limpieza, mantenimiento o desinfección
- Exposición a la luz visible o UV
- Exposición a altas o bajas temperaturas o a cambios de temperatura
- Exposición a productos químicos, incluida la humedad
- Exposición a agentes biológicos como, por ejemplo, bacterias, hongos, insectos u otros parásitos
- Impactos mecánicos como, por ejemplo, la abrasión, el esfuerzo de flexión, la tensión de compresión y la tensión de tracción
- Contaminación por suciedad, aceite, salpicaduras de metal fundido, etc.
- Desgaste

**Durabilidad:** El producto se desgasta con el tiempo. Por estas razones, no es posible especificar la durabilidad exactamente en términos de tiempo. Recomendamos realizar una inspección visual antes del uso. La vida útil depende asimismo del uso, del cuidado, del almacenamiento, etc.

En caso de reparación y modificación de los artículos, sobre todo si se coloca cualquier tipo de insignia, no se garantiza la función protectora de la ropa. Las posibles excepciones deben acordarse por escrito con el fabricante.

**Restricciones al llevarla puesta:** Para asegurarse de que la visibilidad sea óptima, la prenda ha de mantenerse limpia y se recomienda compararla periódicamente con una prenda nueva. Por favor, tenga en cuenta las normas locales de eliminación. Preste atención para que la vida útil no se vea reducida.



- Lavado hasta 40 °C
- Evitar un detergente convencional
- No blanquear
- No secar en la secadora
- No planchar
- No emplear limpieza química

No asumimos ninguna responsabilidad sobre la prenda en caso de que se ignoren, se eliminen o se destruyan las instrucciones de cuidado.

Encontrará la tabla de medidas corporales en la página 48.

Organismo certificador n.º 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Para obtener más información, póngase en contacto con:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

**Fecha de fabricación:** la encontrará en una etiqueta separada directamente en el producto.

**Desgaste:** representa los cambios en las propiedades del producto a lo largo del tiempo durante su uso y almacenamiento:

# JARDINEIRAS DE ALTA VISIBILIDADE P/HOMEM NORIT



N.º de ref. 5930, laranja/zinco  
N.º de ref. 5931, amarelo/zinco



Informação do fabricante relativamente à norma EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (vestuário de alta visibilidade)

Esta peça de vestuário está em conformidade com os requisitos do Regulamento 2016/425 do Conselho e das normas acima referidas e corresponde à categoria de risco 2.

A declaração de conformidade encontra-se disponível para consulta em: [www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Descrição: Vestuário de alta visibilidade Norit Tecido principal: 75% poliéster, 25% algodão Ao elástico: 93% poliéster, 7% elastano Aplicação: 100% nylon

Quando usado em combinação com o casaco híbrido de alta visibilidade Norit ref. 5900, 5901 ou com o casaco Softshell Pure de alta visibilidade Norit ref. 5910, 5911, é alcançada a classe 3 ao nível do material de fundo e do material reflector.

**Armazenamento:** Armazenar sempre em local limpo e seco, na embalagem original. Não armazenar em locais com radiação solar forte e direta.

**Aplicação:** O vestuário de alta visibilidade visa garantir que o utilizador está bem visível para condutores, etc., em quaisquer condições de luminosidade, tanto de dia, como de noite, com focos de iluminação. O casaco deve ser usado fechado.

Nível de risco	Fatores que influenciam o nível de risco	Utilizador	Nível de risco
	Velocidade do veículo		
Riesgo elevado ISO 20471 Classe 3	> 60 km/h	pasivo	alta visibilidade
Riesgo elevado ISO 20471, Classe 2	≤ 60 km/h	pasivo	
Riesgo elevado ISO 20471, Classe 1	≤ 30 km/h	pasivo	

- Visibilidade de día e de noite
  - 360° (visibilidade de todos os lados)
  - Execução para o reconhecimento da fisionomia
  - Em volta do tronco
  - Quantidade e qualidade para dia e noite
- Visibilidade de día e de noite
  - 360° (visibilidade de todos os lados)
  - Execução para o reconhecimento da fisionomia
  - Quantidade e qualidade para dia e noite



**Data de fabrico:** Esta encontra-se numa etiqueta separada, diretamente no produto.

**Desgaste:** refere-se a quaisquer alterações às propriedades do produto durante o período de utilização ou de armazenamento:

- Limpeza, processo de manutenção ou desinfeção
- Exposição à luz visível e/ou UV
- Exposição a temperaturas altas ou baixas ou mudanças de temperatura
- Exposição a produtos químicos, incluindo humidade
- Exposição a agentes biológicos, tais como bactérias, fungos, insetos ou outras pragas
- Exposição a impactos mecânicos, tais como abrasão, tensão de flexão, tensão de compressão e tração
- Contaminações, por ex., por sujidade, óleo, salpicos de metal derretido, etc.
- Desgaste natural

**Durabilidade:** O produto está sempre sujeito a algum desgaste. Por essa razão, não é possível indicar com exatidão o tempo de duração (vida útil) do produto. Recomendamos a realização de uma inspeção visual antes da utilização. A vida útil depende também do uso, do cuidado, do armazenamento, etc.

No caso de reparações ou alterações ao produto, nomeadamente com a aplicação de quaisquer tipos de emblemas, a função protetora do vestuário deixa de estar garantida. Quaisquer exceções devem ser acordadas por escrito com o fabricante.

**Restrições durante o uso:** Para assegurar uma visibilidade perfeita, a peça de vestuário deve ser mantida limpa e recomenda-se efetuar uma comparação regular com uma peça de vestuário nova. Por favor, observe os regulamentos locais referentes à eliminação. Deve-se observar um período de uso limitado.



- 1 - Pode ser lavado a 40 °C
- 2 - Utilizar detergentes corretos
- 3 - Não colocar em lavinha
- 4 - Não pode ser secado com máquina de secar
- 5 - Não engomar
- 6 - Não pode ser lavado a seco

Não nos responsabilizamos por vestuário, em que as instruções de cuidados tenham sido ignoradas, cortadas ou destruídas.

A tabela de tamanhos pode ser consultada na página 48.

Organismo de certificação n.º 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilwesen der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Para mais informações sobre o produto, contacte:  
**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# NORIT - ΑΝΤΡΙΚΗ ΦΟΡΜΑ ΜΕ ΤΙΡΑΝΤΕΣ ΥΨΗΛΗΣ ΟΡΑΤΟΤΗΤΑΣ



Κωδ. 5930 πορτοκαλί/μπλε-γκρι  
Κωδ. 5931 κίτρινο/μπλε-γκρι



Πληροφορίες κατασκευαστή σχετικά με τον EN ISO 20471:2013 + A1:2016 (ένδυμα ασφαλείας υψηλής διακριτότητας)

Το ένδυμα αυτό πληροί τις προδιαγραφές του Κανονισμού 2016/425 του Ευρωπαϊκού, καθώς και των ανωτέρω προτύπων και ανταποχεί στην κατηγορία κινδύνου 2.

Το πιστοποιητικό συμμόρφωσης διατίθεται στη διεύθυνση: [www.planam.de/konformitaetserklaerungen](http://www.planam.de/konformitaetserklaerungen)

Περιγραφή: Norit - Ρουχισμός υψηλής ορατότητας Βασικό ύφασμα: 75% πολυεστέρας, 25% βαμβάκι  
Ελαστική επένδυση: 93% πολυεστέρας, 7% ελαστάν  
Φάσα: 100% νήλων

Με τη χρήση σε συνδυασμό με ένα Norit υβριδικό μπουφάν υψηλής ορατότητας κωδ. 5900, 5901 ή ένα Norit αδιάβροχο μπουφάν Pure υψηλής ορατότητας κωδ. 5910, 5911 επιτυγχάνεται η κατηγορία 3 της επιφανειακής υποβάθρου και του ανακλαστικού υλικού.

**Αποθήκευση:** Ιφθυμολογείται πάντα καθαρά και στεγνά στην αρχική συσκευασία. Να μη φουλάσσεται με γάρους με έντονη, απευθείας έκθεση στην ηλιακή ακτινοβολία.

**Εφαρμογή:** Η προειδοποιητική ένδυμασία πρέπει να διασφαλίζεται ότι ο χρήστης είναι εύκολα ορατός σε όλες τις συνθήκες φωτός για οδηγούς οχημάτων κ.λπ., τόσο στο φως ημέρας όσο και στο φωτισμό προβολών στο σκοτάδι. Το μπουφάν πρέπει να φοριέται κλειστό.

Βαθμίδα κινδύνου	Παράγοντες επίδρασης στη βαθμίδα κινδύνου	Βαθμίδα κινδύνου
Υψηλός κίνδυνος ISO 20471 κατηγορία 3	Χρήσιμος οδικός δείκτης > 60 km/h	υψηλή ορατότητα
Υψηλός κίνδυνος ISO 20471 κατηγορία 2	Χρήσιμος οδικός δείκτης ≈ 60 km/h	υψηλή ορατότητα
Υψηλός κίνδυνος ISO 20471 κατηγορία 1	Χρήσιμος οδικός δείκτης ≤ 30 km/h	υψηλή ορατότητα

- Ορατότητα την ημέρα και τη νύχτα
- 360° (ορατότητα από όλες τις πλευρές)
- Κατασκευή για αναγνωρισιμότητα μορφής
- Καλύψη του κορμού
- Ποσότητα και ποιότητα για μέρα και νύχτα

- Ορατότητα την ημέρα και τη νύχτα
- 360° (ορατότητα από όλες τις πλευρές)
- Κατασκευή για αναγνωρισιμότητα μορφής
- Ποσότητα και ποιότητα για μέρα και νύχτα

- Ορατότητα την ημέρα και τη νύχτα
- 360° (ορατότητα από όλες τις πλευρές)
- Κατασκευή για αναγνωρισιμότητα μορφής
- Ποσότητα και ποιότητα για μέρα και νύχτα

**Παλαιότητα:** Δείχνει τη αλλαγές στις ιδιότητες του προϊόντος για όλο το διάστημα κατά τη διάρκεια της χρήσης ή της αποθήκευσης:

- Καθαρισμός, συντήρηση – ή διαδικασία απολύμανσης
- Επίδραση από ορτά ρακά/ή υπερυψωμένη ακτινοβολία
- Επίδραση από υψηλές ή χαμηλές θερμοκρασίες ή αλλαγής της θερμοκρασίας
- Επίδραση από χημικά, συμπεριλαμβανομένης της υγρασίας
- Επίδραση από βιολογικά μέσα, όπως π.χ. βακτήρια, μύκητες, έντομα ή άλλα παράσιτα
- Μηχανικές επιδράσεις, όπως π.χ. απόξεση, καταπόνηση κάμψης, καταπόνηση πίεσης και έλξης
- Μόλυνση, π.χ. από ρύπανση, λάδια, πιτσάλες λιωμένου μετάλλου κ.λπ.
- Φθορά

**Ανεκτικότητα:** Το προϊόν υπόκειται σε μια ορισμένη παλαιότητα. Για το λόγο αυτό, δεν είναι δυνατόν να προσδιοριστούν ακριβή χρονικά στοιχεία της ανθεκτικότητας. Πριν από τη χρήση, σας συνιστούμε την εκτέλεση ενός οπτικού ελέγχου. Ο χρόνος ζωής εξαρτάται επίσης, και από τη φροντίδα, τη φροντίδα, την αποθήκευση κ.λπ.

Στη περίπτωση επιδιορθώσεων και τροποποιήσεων του προϊόντος, ιδίως δε της προσθήκης οποιουδήποτε είδους λογότυπων, δεν υφίσταται καμία εγγύηση σε ό, τι αφορά στην προστατευτική λειτουργία του ενδύματος. Οι εξειδικευμένες χρήσεις σχετικής έγγραφης έγκρισης από τον κατασκευαστή.



1. Πλένεται στους 40 °C
2. Χρησιμοποιείτε μόνο απορρυπαντικά
3. Μη χρησιμοποιείτε λευκαντικά
4. Απαγορεύεται το στέγνωμα σε στεγνωτήριο
5. Απαγορεύεται το σιδέρωμα
6. Απαγορεύεται το στεγνό καθάρισμα

Δεν φέρουμε ευθύνη εθύνθη για ενδύματα, για τα οποία δεν τηρήθηκαν οι οδηγίες φροντίδας ή που έχουν διαχωριστεί ή καταστραφεί.

Μπορείτε να βρείτε τον πίνακα διαστάσεων σώματος στη σελίδα 25.

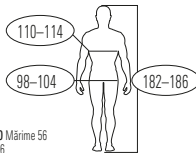
Όργανισμός πιστοποίησης αρ. 2762  
Öffentliche Prüfstelle für das Textilverband der HS Niederrhein GmbH  
Richard-Wagner-Straße 97  
D-41065 Mönchengladbach

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν επικοινωνήστε με την: **PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**

# KÖRPERMASSSTABELE

GB | E | M | T Size tables  
FR | BR | LU Guide des tailles  
NL Maattabellen  
EE Suuruste tabelid  
LT Dydžių lentelės  
LV Izmēru tabulas  
PT Tabela de dimensões  
CZ Tabulky velikostí  
SK Tabulky veľkostí  
HU Méretábrázoló  
SI Tabele velikosti  
MKD Tabele со големини  
HR Tabelle s veličinama  
RO Tabele ale mărimilor  
BG Таблици с размери  
DK Størrelsestabelle  
SE Storlekstabeller  
FI Kokotaulukot  
IT Tabelle taglie  
ES Tablas de tallas  
PT Tabela de tamanhos  
GR Μέγεθος πινάκων

DE Größe FR   BR   LU Taille NL maat EE Suurus LT Dydis LV Izmērs PT Tamanho GR Μέγεθος	DE Französische Größe FR   BR   LU Taille française NL Franse maat EE Prantsuse suurus LT Prancūzų dydžiai LV Francijas izmēri RO Mărimi BG Размери DK Størrelse SE Storlek FI Koko IT Taglia ES Talla PT Tamanho GR Μέγεθος	DE Brustweite FR   BR   LU Taille de poitrine NL Taillemaat EE Vāruļi ausi LT Juosmens plotis LV Jostasvietas apkārtnes PL Szerokość w pasie CZ Šírka pasu SK Šírka pásu HU Mellkas szélessége SI Širina pasu MKD Obem na prsima HR Širina prsnice RO Talie BG Размери на тапаната DK Livvidde SE Midjemått FI Lahkaisen leveys IT Larghezza del cinturino ES Cintura PT Cintura GR Περιφέρεια	DE Taillenumfang FR   BR   LU Tour de taille NL Taille EE Võõumbõmõtt LT Juosmens apimtis LV Lūdzums HU Derekbőség SI Obseg pasu MKD Obem na struka HR Obseg struka RO Circumferința taliei BG Обем на талията DK Taljemål SE Midjeöfning FI Vöytäröönpäärynä IT Circonf. di cintura ES Medida de cintura PT Perímetro médio	DE Körpergröße FR   BR   LU Taille de la personne NL Lichaamslengte EE Pikkus LT ūgis LV Auguma garums PL Wzrost CZ Tělesná výška SK Tělesná výška HU Testmagasság SI Telesna višina MKD Visina HR Visina RO Înălțime BG Растота DK Højde SE Kroppslängd FI Pituus IT Statura ES Estatura PT Altura GR Ύψος
42	38	82-86	70-74	162-166
44	40	86-90	74-78	166-170
46	42	90-94	78-82	170-174
48	44	94-98	82-86	172-176
50	46	98-102	86-90	176-180
52	48	102-106	90-94	178-182
54	50	106-110	94-98	180-184
56	52	110-114	98-104	182-186
58	54	114-118	104-110	184-188
60	56	118-122	110-116	186-190
62	58	122-126	116-122	188-192
64	60	126-130	122-128	190-194
90	40L	86-90	74-78	176-180
94	42L	90-94	78-82	176-180
98	44L	94-98	82-86	180-184
102	46L	98-102	86-90	184-188
106	48L	102-106	90-94	188-192
110	50L	106-110	94-98	190-194
24	44C	94-98	86-90	166-170
25	46C	98-102	90-94	170-174
26	48C	102-106	94-98	172-176
27	50C	106-110	98-102	174-178
28	52C	110-114	102-108	176-180
29	54C	114-118	108-114	178-182



DE Größe 56 GB | E | M | T Size 56 FR | BR | LU Taille 56 NL Maat 56 EE Suurus 56 LT Dydis 56 LV Izmērs 56 PT Tamanho 56 GR Μέγεθος 56  
PL Rozmiar 56 CZ Velikost 56 SK Velikost 56 HU 56 Méret 56 SI Velikost 56 MKD Големина 56 HR Većina 56 RO Mărima 56  
BG Размери 56 DK Størrelse 56 SE Storlek 56 FI Koko 56 IT Taglia 56 ES Talla 56 PT Tamanho 56 GR Μέγεθος 56

**Ημερομηνία κατασκευής:** Θα τη βρείτε σε MM/YYYY με ξεχωριστή ετικέτα απευθείας στο προϊόν.





**Fashion for your profession**

Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte:



**PLANAM Arbeitsschutz Vertriebs GmbH**  
Letter Straße 50 | D-33442 Herzebrock-Clarholz  
Germany | [www.planam.de](http://www.planam.de) | [info@planam.de](mailto:info@planam.de)

